პროლეტარებო ყველა ქვეყნისა, შეერთდით!

კომუნისტი

საქართველოს კომუნისტური პარტიის ცენტრალური კომიტეტის, თბილისის კომიტეტისა და საქართველოს სსრ მშრომელთა დეპუტატების საბჭოების ორგანო

КОМУНИСТИ — ОРГАН ЦК и ТК КП ГРУЗИИ и СОВЕТОВ ДЕПУТАТОВ ТРУДЯЩИХСЯ ГРУЗИНСКОЙ ССР

№ 22 (9798) | ოთხშაბათი, 27 იანვარი, 1954 წ. | ფასი 20 კაპ.

მანქანა-ტრაქტორთა სადგურების მუშაკთა სრულიად საკავშირო თათბირი, მოწვეული საბჭოთა კავშირის კომუნისტური პარტიის ცენტრალური კომიტეტისა და სსრ კავშირის მინისტრთა საბჭოს მიერ

25 იანვარს მოსკოვში, კრემლის სასახლის დიდ დარბაზში, გაიხსნა მანქანა-ტრაქტორთა სადგურების მუშაკთა სრულიად საკავშირო თათბირი, მოწვეული საბჭოთა კავშირის კომუნისტური პარტიის ცენტრალური კომიტეტისა და სსრ კავშირის მინისტრთა საბჭოს მიერ.

თათბირის გახსნამდე დიდი ხნით ადრე გიორგის დარბაზში, წახნაგოვან დარბაზში, კრემლის სასახლის ფოიეში შეიკრიბნენ სოფლის მეურნეობის მექანიზატორები, სპეციალისტები, სამეწარმეო-მოქმედო ორგანოების მუშაკები. ისინი კრემლში შეიკრიბნენ ღირსშესანიშნავ პერიოდში, როცა მთელი საბჭოთა ხალხი მტკიცედ იბრძვის იმისათვის, რომ განახორციელოს კომუნისტური პარტიის ცენტრალური კომიტეტის სექტემბრის პლენუმის ისტორიული დადგენილება, რომელმაც დასახა სოფლის მეურნეობის მკვეთრი აღმავლობის გზები.

ნაშუადღევის სამი საათია. კრემლის სასახლის დიდი დარბაზი თათბირის მონაწილეებით გაივსო.

პრეზიდიუმში ადგილებს იკავებენ უხვი მოსავლის ოსტატები, რომლებიც თავიანთი თავდადებული შრომით ნიმუშებს გვიჩვენებენ სოფლის მეურნეობის დარგში პარტიისა და მთავრობის გადაწყვეტილებათა შესრულებისათვის ბრძოლაში. ბევრს მკერდს უმშვენებს სოციალისტური შრომის გმირისა და საბჭოთა კავშირის გმირის ოქროს ვარსკვლავი, დეპუტატის ნიშანი, ორდენები და მედლები. მათ შორის არიან პ. ნ. ანგელინა, გ. ე. ბურკაცკაია, თ. მ. გრინკო, თ. ი. დუბკოვეცკი, პ. ა. მალინინა, ნ. ი. პუზანჩიკოვი, ი. პ. შაკი და სხვები.

პრეზიდიუმში შემოდიან ამხანაგები **გ. მ. მალენკოვი, ნ. ს. ხრუშჩოვი, კ. ე. ვოროშილოვი, ნ. ა. ბულგანინი, ლ. მ. კაგანოვიჩი, ა. ი. მიკოიანი, მ. ზ. საბუროვი, მ. გ. პერვუხინი, ნ. მ. შვერნიკი, პ. კ. პონომარენკო, მ. ა. სუსლოვი, პ. პოსპელოვი, ნ. ნ. შატალინი.** დარბაზში მყოფნი ფეხზე დგებიან და მქუხარე ოვაციას უმართავენ პარტიისა და მთავრობის ხელმძღვანელებს.

გახსნა რა თათბირი, სსრ კავშირის სოფლის მეურნეობის მინისტრმა ამხ. **ი. ა. ბენედიქტოვმა** განაცხადა, რომ თათბირზე ჩამოვიდა 2.140 კაცი. მათ შორის 700 მტს-ის დირექტორი, 180 მთავარი ინჟინერი, 155 აგრონომი, 129 ზოოტექნიკოსი, 107 სახელოსნოს გამგე და მექანიკოსი, 108 ტრაქტორისტი, სატრაქტორო ბრიგადის ბრიგადირი და კომბაინერი, 125 კოლმეურნეობის თავმჯდომარე, ოლქების, მხარეებისა და რესპუბლიკების პარტიული, კომკავშირული და სასოფლო-სამეურნეო ორგანოების მუშაკები, აგრეთვე მეცნიერი მუშაკები.

თათბირის დღის წესრიგშია საკითხი — საბჭოთა კავშირის კომუნისტური პარტიის ცენტრალური კომიტეტის სექტემბრის პლენუმის დადგენილებისა და „მანქანა-ტრაქტორთა სადგურების მუშაობის შემდგომი გაუმჯობესების ღონისძიებათა შესახებ“ სსრ კავშირის მინისტრთა საბჭოს და საბჭოთა კავშირის კომუნისტური პარტიის ცენტრალური კომიტეტის დადგენილების შესრულების მიმდინარეობის შესახებ.

სოფლის მეურნეობის მინისტრის მოადგილე ამხ. **მაცკევიჩი** მოხსენებისათვის სიტყვას აძლევს ამხ. **ბენედიქტოვს.**

— ჩვენი პარტიის ცენტრალური კომიტეტის სექტემბრის პლენუმის დადგენილებაში, რომელიც მიღებულია ამხ. ნ. ს. ხრუშჩოვის მოხსენების გამო, — ამბობს მომხსენებელი, — მოცემულია ჩვენი ქვეყნის სოფლის მეურნეობის მდგომარეობის ღრმა ანალიზი, დასახულია მისი ცალკეული დარგების სერიოზული ჩამორჩენის დაძლევის გზები და შემუშავებულია მთელი სოციალისტური სოფლის მეურნეობის მძლავრი აღმავლობის პროგრამა. ამ საყოველთაო-სახალხო ამოცანის გადაწყვეტაში განსაკუთრებით დიდია მანქანა-ტრაქტორთა სადგურების როლი. პლენუმის დადგენილებაში გამოაშკარავებულია მტს-ების მუშაობის ნაკლოვანებანი და დასახულია ამ ნაკლოვანებათა აღმოფხვრის კონკრეტული ღონისძიებანი, დასახულია მტს-ების მუშაობის შემდგომი გაუმჯობესების და საკოლმეურნეო წარმოების ყველა დარგის განვითარებაში მათი როლის გაძლიერების გზები.

პარტია და მთავრობა უდიდეს დახმარებას უწევენ მანქანა-ტრაქტორთა სადგურებს. საქმე ახლა ის არის, რომ მტს-ებისა და სასოფლო-სამეურნეო ორგანოების მუშაკებმა, რომლებიც შეიარაღებული არიან სექტემბრის პლენუმის გადაწყვეტილებებით, უზრუნველყონ სასოფლო-სამეურნეო კულტურების მოსავლიანობის გადიდებისა და მეცხოველეობის განვითარების დავალებათა შესრულება.

ამხ. ბენედიქტოვი ამბობს, რომ ჩვენს ქვეყანაში ცოტა როდია ისეთი მანქანა-ტრაქტორთა სადგურები, რომლებიც უზრუნველყოფენ, რომ კოლმეურნეობებმა მათ ზონაში უხვი და მყარი მოსავალი მოიყვანონ, რომლებიც მტკიცედ იბრძვიან ცენტრალური კომიტეტის სექტემბრის პლენუმის მითითებათა შესრულებისათვის. მომხსენებელი ასეთ სადგურთა შორის ასახელებს სტრიჟევსკის (ვინიცის ოლქი), შევჩენკოს სახელობის, კოტოვსკის სახელობის (ოდესის ოლქი) და სხვა სადგურებს. ათასობით მოწინავე მექანიზატორი უზრუნველყოფს ტრაქტორების, მანქანების სანიმუშო გამოყენებას და უხვ მოსავალს იღებს მათი მომსახურების კოლმეურნეობებში. მტს-ების ისეთ მუშაკებს, როგორიც არიან ამხანაგები შაკი, ანგელინა, შულგა, პიატნიცა, ნექტოვი, მთელი ჩვენი ქვეყანა იცნობს. ჩვენს ქვეყანაში სურსათის სიუხვის შესაქმნელად, კოლმეურნეთა მატერიალური კეთილდღეობის დონის ასამაღლებლად უნდა მივაღწიოთ იმას, რომ მოწინავეთა დონეზე ავიყვანოთ ყველა მტს-ი, ყველა კოლმეურნეობა. მაგრამ ჯერ კიდევ არიან მანქანა-ტრაქტორთა სადგურები, რომლებიც განვლილ წელს დამაკმაყოფილებლად ვერ მუშაობდნენ, განსაკუთრებით კალუგის, ტულის, რიაზანისა და ზოგიერთ სხვა ოლქში.

მოხსენებაში საილუსტრაციოდ მოყვანილია მთელი რიგი მაგალითები, რომლებიც ცხადყოფენ, თუ რა უდიდესი რეზერვები მოეპოვებათ მტს-ებსა და კოლმეურნეობებს. სტავროპოლის მხარესა და როსტოვის ოლქში ბუნებრივ-კლიმატური პირობები ცოტა რამით თუ განსხვავდება ერთმანეთისაგან. მიუხედავად ამისა, სტავროპოლის მხარე უკანასკნელი წლების მანძილზე ერთნახევარჯერ მეტ მოსავალს იღებს, ვიდრე როსტოვის ოლქის კოლმეურნეობები. როსტოვის ოლქის კოლმეურნეობებმა თუნდაც ისეთი მოსავალი რომ მოიყვანონ, როგორიც სტავროპოლის მხარის კოლმეურნეობებს მოჰყავთ, ისინი შეძლებდნენ დამატებით აეღოთ 65 მილიონი ფუთი მარცვლეული.

კოლმეურნეობებში მექანიზაციის მიღწეული დონის პირობებში, ამბობს მომხსენებელი, მოსავლის ოდენობა უწინარეს ყოვლისა დამოკიდებულია მტს-ის მუშაობაზე, იმაზე, თუ რამდენად ნაყოფიერად იყენებენ მანქანებს, რამდენად უნარიანად იყენებენ მოწინავე აგროტექნიკას, რამდენად მაღალია მანქანა-ტრაქტორთა სადგურებისადმი სასოფლო-სამეურნეო ორგანოების ხელმძღვანელობის დონე. მტს-ები უნდა იბრძოდნენ იმისათვის, რომ მოსავლიანობის დავალებას ასრულებდეს თვითეული კოლმეურნეობა და ბრიგადა. ამავე დროს ბევრი მტს-ი ჯერ კიდევ ურიგდება ცალკეული სასოფლო-სამეურნეო არტელების ჩამორჩენას და სათანადო ღონისძიებებს არ ახორციელებს, რათა მოწინავეთა დონეზე აიყვანოს ეს კოლმეურნეობები. საჭიროა თვითეულმა მტს-მა კოლმეურნეობათა გამგეობებთან და აქტივთან ერთად შეიმუშაოს თვითეული კოლმეურნეობის მიხედვით სისტემა აგროტექნიკური ღონისძიებებისა, რომლებიც უზრუნველყოფენ მიმდინარე წელს სასოფლო-სამეურნეო კულტურების გეგმით დადგენილი მოსავლის მიღებას.

ამხ. ბენედიქტოვი ხაზგასმით აღნიშნავს, რომ მტს-ების მუშაობის გასაუმჯობესებლად სერიოზულად უნდა შეეუდგეთ მოწინავე სადგურების მუშაობის გამოცდილების პროპაგანდას, ხოლო ამ გამოცდილების დანერგვა გავხადოთ მტს-ების და სასოფლო-სამეურნეო ორგანოების ხელმძღვანელთა მუშაობის შინაარსის უმნიშვნელოვანესი ნაწილი. მოწინავე გამოცდილების პროპაგანდა სოფლის მეურნეობისადმი ხელმძღვანელობის განუყოფელი ნაწილი უნდა გახდეს.

ამხ. ბენედიქტოვი შემდეგ ლაპარაკობს, თუ რა ამოცანები ეკისრებათ მტს-ებს მეცხოველეობის განვითარების საქმეში. მან მოწინავე კოლმეურნეობათა მაგალითით ცხადყო, რომ კოლმეურნეობებს უდიდესი შესაძლებლობანი მოეპოვებათ პირუტყვის სულადობისა და მისი პროდუქტიულობის შემდგომი ზრდისათვის. მიმდინარე წელს კოლმეურნეობებმა ძროხის სულადობა უნდა გაადიდონ ერთი მეოთხედით, ხოლო მსხვილფეხა რქიანი პირუტყვის საერთო სულადობა — 11 პროცენტით და ცხვრის სულადობა — 19 პროცენტით.

მეცხოველეობის განვითარების სერიოზულ ნაკლოვანებათა ერთ-ერთი მთავარი მიზეზია ის, რომ საკვების წარმოება ჩამორჩება საზოგადოებრივი მეცხოველეობის მოთხოვნილებას. განსაკუთრებით ცუდად მუშაობენ საკვების წარმოებაზე სმოლენსკის, ვოლოგდის, კოსტრომის, ნოვოსიბირსკის ოლქებსა და ბელორუსიაში.

მიმდინარე წელს გათვალისწინებულია თივის, სილოსისა და ძირხვენების წარმოებისა და დამზადების დიდი ზრდა. საჭიროა აგრეთვე დავნერგოთ მეცხოველეობის მეურნეობის გაძღოლის უფრო ინტენსიური სისტემა — პირუტყვის ბაგუო-ბანაკური მოვლა-შენახვა, ამასთან გამოვიყენოთ საძოვრების ნაკვეთ-მორიგეობითი სისტემა, მტს-ების დირექტორებმა მეტი ყურადღება უნდა მიაქციონ მეცხოველეობის ფერმების მექანიზაციას.

მეცხოველეობის აღმავლობა უდიდესი სახალხო-სამეურნეო მნიშვნელობის ამოცანაა, — ამბობს მომხსენებელი. — მუშაობა მეცხოველეობის საჭიროებათა მომსახურების დარგში მტს-ებისათვის ისეთივე პირველხარისხოვანი უნდა გახდეს, როგორც მემინდვრეობაში მუშაობა.

ყველა სასოფლო-სამეურნეო კულტურის მოსავლიანობის მნიშვნელოვანი გადიდებისა და მეცხოველეობის პროდუქტიულობის ზრდის ამოცანების წარმატებით შესრულება ბევრად არის დამოკიდებული ტრაქტორებისა და სასოფლო-სამეურნეო მანქანების სწორად გამოყენებაზე. მანქანების ყოველდღიური გამომუშავების გადიდება და მოცდენის შემცირება მტს-ების წარმატებითი მუშაობის განუყოფელი პირობაა. ამავე დროს ბევრ მტს-ში ურიგდებიან ტრაქტორების დიდ მოცდენას, განსაკუთრებით შემოდგომის პერიოდში. ამოცანა ის არის, რომ თვითეული სატრაქტორო აგრეგატი ყოველდღიურად ასრულებდეს დაწესებულ ცვლის ნორმას.

მტს-ებისა და კოლმეურნეობათა საქმიანობის გაუმჯობესებას დიდად შეუწყობენ ხელს სპეციალისტები, რომლებიც საბჭოთა კავშირის კომუნისტური პარტიის ცენტრალური კომიტეტის სექტემბრის პლენუმის გადაწყვეტილების შესაბამისად მრეწველობიდან და სახალხო მეურნეობის სხვა დარგებიდან იგზავნებიან მტს-ებში სამუშაოდ. ოთხ თვეში მტს-ებში გაიგზავნა 10.813 ინჟინერი და 10.601 ტექნიკოსი. აქედან 1.802 კაცი დაინიშნა მტს-ების დირექტორებად, 5.000-მდე კაცი — მთავარ ინჟინრებად, 5.000-ზე მეტი — სარემონტო სახელოსნოების გამგეებად. გარდა ამისა, კოლმეურნეობებში მუდმივ სამუშაოდ მტს-ებში გაიგზავნა 104.644 აგრონომი და ზოოტექნიკოსი.

მომხსენებელი ხაზგასმით აღნიშნავს, თუ რა დიდი მნიშვნელობა აქვს მტს-ების მუდმივ მუშათა უდიდესი არმიის სწორ გამოყენებას. ამ მიზნით საჭიროა ფართოდ დაინერგოს პროფესიათა შეთავსება.

მინისტრმა მნიშვნელოვანი ადგილი დაუთმო კოლმეურნეობებისა და მტს-ებისადმი სასოფლო-სამეურნეო ორგანოების ხელმძღვანელობის დონის ამაღლების ამოცანას. სოფლის მეურნეობის ორგანოებში მაქსიმალურად უნდა შემცირდეს ყოველგვარი მიწერ-მოწერა, სასხდომო ფუსფუსი და განთავისუფლდნენ მტს-ების სპეციალისტები უწინარეს ყოვლისა კოლმეურნეობებში უშუალო საწარმოო მუშაობისათვის.

ლაპარაკობს რა საგაზაფხულო თესვისათვის მომზადების ამოცანებზე, მომხსენებელი ხაზგასმით აღნიშნავს, რომ კოლმეურნეობათა და მტს-ების უმნიშვნელოვანესი მუშაობა ამ საქმეში ის არის, რომ შეინახონ ხარისხოვანი თესლი, გაიტანონ სასუქები და განახორციელონ ზამთრის აგროტექნიკური ღონისძიებანი. მტს-ებმა წელსვე უნდა უზრუნველყონ სიმინდის, მზესუმზირის თესვა და კარტოფილის, კომბოსტოს, პამიდორის რგვა, როგორც წესი, კვადრატულ-ბუდობრივი და კვადრატული ხერხით ყველა ფართობზე.

წელს მოსკოვში იხსნება სრულიად საკავშირო სასოფლო-სამეურნეო გამოფენა. საჭიროა, რომ მტს-ების მუშაკებმა ფართოდ გაიჩაღონ შეჯიბრება გამოფენაზე მონაწილეობის უფლებისათვის და მოაწყონ ბრძოლა იმისათვის, რომ კოლმეურნეობებმა და კოლმეურნეებმა მიაღწიონ ისეთ მაჩვენებლებს, რომლებიც მათ მისცემს გამოფენაზე მონაწილეობის საპატიო უფლებას.

დასასრულ ამხ. ბენედიქტოვი ამბობს:

— მთელმა საბჭოთა ხალხმა კომუნისტური პარტიის ცენტრალური კომიტეტის სექტემბრის პლენუმის გადაწყვეტილებანი მიიღო, როგორც სოფლის მეურნეობის შემდგომი მკვეთრი აღმავლობის საბრძოლო პროგრამა, რომელიც შეესაბამება ჩვენი სამშობლოს მშრომელთა ძირეულ ინტერესებს. პლენუმის გადაწყვეტილებებმა გამოიწვია კოლმეურნე გლეხობის, მტს-ების მუშაკებისა და სოფლის მეურნეობის სპეციალისტების უმაგალითო პოლიტიკური და საწარმოო აქტივობა. ნება მიბოძეთ თქვენი სახელით პირობა მივცე პარტიის ცენტრალურ კომიტეტსა და საბჭოთა მთავრობას, რომ მანქანა-ტრაქტორთა სადგურების მუშებისა და სპეციალისტების ორმილიონიანი არმია მთელ კოლმეურნე გლეხობასთან ერთად ყოველ ღონეს იხმარს, რათა პირნათლად შეასრულოს მისთვის დაკისრებული სამუშაო ამოცანები. ამ სიტყვებს მთელი დარბაზი მქუხარე ტაშით უპასუხებს.

კამათში პირველი გამოვიდა სტავროპოლის მხარის პეტროვსკოეს მტს-ის დირექტორი ამხ. **ბელოუსოვი.** იგი ამბობს, რომ საბჭოთა კავშირის კომუნისტური პარტიის ცენტრალური კომიტეტის სექტემბრის პლენუმის დადგენილების გამოქვეყნების შემდეგ მანქანა-ტრაქტორთა სადგურმა გააძლიერა დახმარება კოლმეურნეობებისადმი მეცხოველეობის შრომატევადი პროცესების მექანიზაციაში, პირუტყვის სადგომების მშენებლობასა და საკვები ბაზის მომზადებაში. მტს-მა სასოფლო-სამეურნეო არტელებში მოაწყო კოლმეურნეების მიერ მოწინავეთა გამოცდილების გულდასმით შესწავლა.

ამხ. ბელოუსოვი ეხება სოფლის მეურნეობის, კერძოდ ისეთი დარგების შემდგომი მექანიზაციის საკითხებს, როგორიც არის მებაღეობა და მებოსტნეობა.

ტრიბუნაზეა უკრაინის მოწინავე კოლმეურნეობის — ჩერკასკის ოლქის ხრუშჩოვის სახელობის კოლმეურნეობის თავმჯდომარე ამხ. **ბურკაცკაია.**

— მტს-ების მუშაკთა თათბირი, — ამბობს იგი, — მიმდინარეობს ღირსშესანიშნავ პერიოდში, როცა მთელი საბჭოთა ხალხი აღნიშნავს რუსეთთან უკრაინის შეერთების 300 წლისთავს. ამ დღეებში უკრაინელი ხალხი განსაკუთრებული მადლობის გრძნობით მიაპყრობს თვალს დიდ რუს ხალხს, რომელიც მუდამ უანგარო დახმარებას უწევდა მას ბრძოლასა და შრომაში.

ამხ. ბურკაცკაიამ ილაპარაკა, თუ რა შედეგებს მიაღწია ხრუშჩოვის სახელობის სასოფლო-სამეურნეო არტელმა შარშან და რა გეგმები აქვს დასახული წელს. როგორ ფართოდ გაჩაღდა უკრაინაში სოციალისტური შეჯიბრება ყველა სასოფლო-სამეურნეო კულტურის უხვი მოსავლის მიღებისა და საზოგადოებრივი მეცხოველეობის მაღალი პროდუქტიულობისათვის.

სიტყვა ეძლევა საქართველოს ერთ-ერთი მოწინავე მტს-ის — ლაგოდეხის მტს-ის მთავარ აგრონომს ამხ. **შავლაყაძეს.** ამ მტს-ში უკვე მუშაობს მექანიზატორთა ორი თაობა — მამები და შვილები. მათთვის ძირფასია მანქანა-ტრაქტორთა სადგური, რომელმაც ისინი გახადა კვალიფიციური მუშები, რომელთაც შეუძლიათ ტექნიკა გამოიყენონ ყველა წესის მიხედვით. კოლმეურნეობებში, რომლებსაც ეს მტს-ი უწევს მომსახურებას, მინდვრის სამუშაოები ძირითადად მანქანებით სრულდება. ახლა სადგურის მუშაკები ისახავენ ამოცანას — მთლიანად დაამთავრონ მინდვრის ძირითადი სამუშაოების მექანიზაცია და ფართოდ გაჩაღონ მეცხოველეობის ფერმებში შრომატევადი პროცესების მექანიზაცია. ამხ. შავლაყაძემ დაწვრილებით ილაპარაკა, თუ რა ღონისძიებანი აქვს დასახული მტს-ს, რათა წარმატებით შეასრულოს სოფლის მეურნეობის სამუშაოები 1954 წელს.

თათბირის მონაწილეებმა დიდი ინტერესით მოისმინეს ტიმირიაზევის სახელობის სასოფლო-სამეურნეო აკადემიის პროფესორის ამხ. **ედელშტეინის** სიტყვა. იგი ამბობს, თუ რა მნიშვნელობა აქვს მეცნიერებისა და პრაქტიკის მჭიდრო თანამშრომლობას, მოჰყავს იმის მრავალი მაგალითი, თუ როგორ იღებენ მოწინავე მებოსტნეები მოწინავე აგროტექნიკის გამოყენებით ნიადაგისა და ჰაერის სულ სხვადასხვა პირობებში უხვ მოსავალს. პროფესორმა ილაპარაკა თავისი მრავალი წლის მუშაობაზე — ქაღალდით თესვაზე.

ყაზახეთის სსრ ჯამბულის ოლქის ჩუს მტს-ის დირექტორი ამხ. **ადამენკო** ამბობს, რომ სოფლის მეურნეობის მშრომელებს — კოლმეურნეებს, მექანიზატორებს, სპეციალისტებს თავიანთ პატრიოტულ მოვალეობად მიაჩნიათ ძალღონის დაუზოგავად იშრომონ, რათა გაადიდონ სასოფლო-სამეურნეო კულტურების მოსავლიანობა და მეცხოველეობის პროდუქტიულობა.

ამხ. ადამენკო აკრიტიკებს სოფლის მეურნეობის სამინისტროს იმის გამო, რომ იგი საკმაო ყურადღებას არ აქცევს სადგურს. ჩუს მტს-ში, ამბობს იგი, ჯერ კიდევ არ გამოუგზავნიათ არც ერთი სპეციალისტი, საჭირო მოთხოვნებს ვერ აკმაყოფილებს მტს-ის სარემონტო ბაზა.

თათბირზე ილაპარაკეს აგრეთვე რიაზანის ოლქის ლებედიანის მტს-ის დირექტორმა ამხ. **პოსტნიკოვმა,** უკრაინის სსრ სოფლის მეურნეობის მინისტრმა ამხ. **სპივაკმა.**

თათბირი მუშაობას განაგრძობს. (საკდესი).

სტუდენტთა საღამო კრემლში

კაშკაშებენ კრემლის ლალისფერი ვარსკვლავები. ელექტროშუქით არის გაბრწყინვებული კრემლის დიდი სასახლე. ორკესტრების ხმა და სასიხარულო სიმღერები გაისმის ახალგაზრდობის შესახვედრად, რომელიც განიერი კიბეებით ადის დიდებულ გიორგის დარბაზში.

ამ საღამოსასწაულო საღამოს კრემლის დიდ სასახლეში 23 იანვარს დაიწყო მოსკოვის სტუდენტებისა და ტექნიკუმების მოსწავლეების საზამთრო არდადეგები. მოსკოვის პროფკავშირთა საქალაქო საბჭოს და საკავშირო ალკ მოსკოვის საქალაქო კომიტეტის მიწვევით კრემლში გამართულ საღამოზე შეიკრიბა ორი ათას ხუთასზე მეტი ჭაბუკი და ქალიშვილი.

დედაქალაქის სტუდენტებთან ერთად კრემლში მოვიდნენ სახალხო დემოკრატიის ქვეყნების ახალგაზრდობის წარმომადგენლები, რომლებსაც შესაძლებლობა მიეცათ ისწავლონ საბჭოთა კავშირში. აქ არიან ჩინელი და რუსი სტუდენტები, კორეელი და უკრაინელი ქალიშვილები და ჭაბუკები. გაისმის სიმღერები უნგრულ, ჩეხურ, მონღოლურ ენებზე.

სიმღერას, თამაშს და ცეკვას ცვლიდა დედაქალაქის ხელოვნების ოსტატთა გამოსვლები.

სტუდენტთა დღესასწაულმა კრემლში შუაღამემდე გასტანა. (საკდესი).

ქართულ, სომხურ და აზერბაიჯანულ ენებზე გამოვიდა „დებულება სსრ კავშირის უმაღლესი საბჭოს არჩევნების შესახებ“

საქართველოს სახელმწიფო გამომცემლობამ ქართულ ენაზე გამოუშვა „დებულება სსრ კავშირის უმაღლესი საბჭოს არჩევნების შესახებ“. გამოცემის ტირაჟია 150 ათასი ცალი. „დებულება სსრ კავშირის უმაღლესი საბჭოს არჩევნების შესახებ“ გამომცემლობამ გამოუშვა აგრეთვე სომხურ და აზერბაიჯანულ ენებზე. (საქდესი).

ქართული სიმფონიური მუსიკის კონცერტები

კიშინიოვი, 25 იანვარი. (საკდესი). გუშინ აქ გაიმართა ქართული სიმფონიური მუსიკის საბოლოო კონცერტი. მოლდავეთის ფილარმონიის ორკესტრმა საქართველოს სსრ ხელოვნების დამსახურებული მოღვაწის შ. აზმაიფარაშვილის ხელმძღვანელობით შეასრულა კომპოზიტორების დ. არაყიშვილის — ოპერის „თქმულება შოთა რუსთაველზე“ შესავალი, ზ. ფალიაშვილის — ოპერა „დაისის“ შესავალი და სხვ.

წარმატებით ჩაიარა საქართველოს სსრ ხელოვნების დამსახურებული მოღვაწის ა. მ. ბალანჩივაძის საავტორო კონცერტმა.

საზეიმო სესია, მიძღვნილი ვ. ი. ლენინის გარდაცვალების 30 წლისთავისადმი

25 იანვარს საქართველოს კომუნისტური პარტიის ცენტრალურ კომიტეტთან არსებულ პარტიის ისტორიის ინსტიტუტში—საბჭოთა კავშირის კომუნისტური პარტიის ცენტრალურ კომიტეტთან არსებული მარქს — ენგელს — ლენინ — სტალინის ინსტიტუტის ფილიალში გაიმართა სამეცნიერო სესია, მიძღვნილი ვ. ი. ლენინის გარდაცვალების 30 წლისთავისადმი.

სესია შესავალი სიტყვით გახსნა საქართველოს კომუნისტური პარტიის ცენტრალური კომიტეტის პირველმა მდივანმა ამხ. ვ. პ. მჟავანაძემ.

სესიის მონაწილეებმა მოისმინეს მოხსენებები: საბჭოთა კავშირის კომუნისტური პარტიის ცენტრალურ კომიტეტთან არსებული მარქს — ენგელს — ლენინ — სტალინის ინსტიტუტის ფილიალის დირექტორის, ისტორიის მეცნიერებათა კანდიდატის ვ. ესაიაშვილისა „ვ. ი. ლენინი კომუნიზმის დიდი თეორეტიკოსი“, უფროსი მეცნიერი თანამშრომლის ისტორიის მეცნიერებათა კანდიდატის ლ. ებანოიძისა — „ვ. ი. ლენინი ხალხთა მეგობრობის, როგორც საბჭოთა მრავალეროვანი სახელმწიფოს ძლიერების წყაროს შესახებ“ და უფროსი მეცნიერი თანამშრომლის ისტორიის მეცნიერებათა კანდიდატის ნ. მახარაძისა „ვ. ი. ლენინი საქართველოში სოციალისტური მშენებლობის ამოცანების შესახებ“.

(საქდესი).

ვ. მ. მოლოტოვის განცხადება

ოთხი სახელმწიფოს საგარეო საქმეთა მინისტრების ბერლინის თათბირზე 1954 წლის 25 იანვარს

საქართველოს ეროვნული ბიბლიოთეკა

ბატონო თავმჯდომარევ, ბატონო მინისტრებო!

საფრანგეთის, ინგლისის, ამერიკის შეერთებული შტატებისა და სპბჭოთა კავშირის საგარეო საქმეთა მინისტრების ეს თათბირი ფართო საერთაშორისო საზოგადოებრივი წრეების ყურადღებას იპყრობს.

ამ თათბირისაგან ბევრი მოელის დიდმნიშვნელოვან შედეგებს.

არის პირდაპირ საწინააღმდეგო აზრებიც.

როგორც ცნობილია, ზოგიერთ წრეებში წინასწარ აცხადებენ, რომ ბერლინის თათბირი განწირულია ჩაფუშვად და. რომ თითქოს ახლავე, როცა ბერლინის თათბირი ჯერ არც კი შესდგომია საქმეს, უნდა მომზადდეს საზოგადოებრივი აზრი მისი გარდუვალი ჩაფუშვისათვის. ასეთი განცხადებანი, რასაკვირველია, იმათგან როდი გამომდინარეობს, ვისაც ჩვენ შეგვიძლია ვუწოდოთ ბერლინის თათბირის კეთილმოსურნენი.

რაც შეეხება სპბჭოთა მთავრობას, მას არ შეუძლია მიიღოს იმათი თვალსაზრისი, ვინც წინასწარ მზად არის დაეთანხმოს ბერლინის თათბირის უშედეგობას. ვფიქრობ, რომ ჩვენ შორის, თათბირის მონაწილეთა შორის, აღნიშნული თვალსაზრისი საერთოდ ვერ ჰპოვებს თანაგრძნობას.

ბერლინის თათბირს წინ უძღოდა საკმაოდ ხანგრძლივი პერიოდი ნოტების გაცვლისა, რომლებშიც სამმა მთავრობამ — საფრანგეთის, ინგლისისა და ამერიკის შეერთებული შტატების მთავრობებმა, აგრეთვე სსრ კავშირის მთავრობამ დაწვრილებით ჩამოაყალიბეს თავიანთი თვალსაზრისი ამ თათბირის ამოცანების შესახებ. აზრთა ამ გაცვლამ ცხადყო, რომ მიუხედავად ამა თუ იმ საკითხში ოთხი სახელმწიფოს მთავრობათა პოზიციების სხვადასხვაობისა, სავსებით მომწიფდა ამ სახელმწიფოთა წარმომადგენლების თათბირის მოწვევა.

მართლაც, მილიონობით ადამიანი მოელის პასუხს კითხვაზე, ხელს შეუწყობს თუ არა ეს თათბირი მშვიდობის განმტკიცებას, საერთაშორისო ურთიერთობის დაძაბულობის შენელებას და ევროპაში უშიშროების ნამდვილ უზრუნველყოფას. იმდენად, რამდენადაც ბერლინის თათბირი დააკმაყოფილებს ამ ძირითად ამოცანას, იგი შეასრულებს თავის დადებით როლს საერთაშორისო ურთიერთობის შემდგომ განვითარებაში.

ამ თათბირის დღის წესრიგი წინასწარ არ ყოფილა დადგენილი. გამოირკვა, რომ უფრო მიზანშეწონილია, თუ საგარეო საქმეთა მინისტრების თათბირი თვითონ დაადგენს თავის დღის წესრიგს. რაც შეეხება სპბჭოთა დელეგაციას, იგი იმას ემყარება, რომ ამ თათბირის დღის წესრიგის განსაზღვრისას საჭიროა ეს საკითხი განვიხილოთ არა ფორმალურად, არამედ არსებითად. საჭიროა ვიხელმძღვანელოთ იმით, რომ ჩვენი თათბირის დღის წესრიგში შევიტანოთ ისეთი საკითხები, რომელთა განხილვა ხელს შეუწყობს მშვიდობის განმტკიცებას და საერთაშორისო ურთიერთობის დაძაბულობის შემდგომ შენელებას, რა მხრივაც უკვე შარშან მიღწეულ იქნა გარკვეული შედეგები. მართლაც, არ შეიძლება ჯეროვნად არ შევაფასოთ კორეაში ომის დამთავრებისა და დროებითი ზავის დადების ფაქტი, რაც მიღწეული იყო, უწინარეს ყოვლისა, ჩინეთის სახალხო რესპუბლიკისა და კორეის სახალხო-დემოკრატიული რესპუბლიკის ინიციატივის შედეგად. ამ მოვლენის დადებითმა შედეგებმა თავი იჩინა აზიაშიც, ევროპაშიც, ამერიკაშიც.

იმ საკითხებიდან, რომლებიც უნდა განვიხილოთ, ჯერ შევჩერდები გერმანიის საკითხზე.

შეიძლება ამ თათბირის ყველა მონაწილეს შორის შეთანხმებულად ჩავთვალოთ, რომ გერმანიის საკითხი უნდა შევიტანოთ ჩვენი თათბირის დღის წესრიგში. ამასთან, სავსებით ცხადია, რომ გერმანიის საკითხი არ შეიძლება განვიხილოთ ფორმალურად, გამოირკვა, რომ უფრო მიზანშეწონილია, თუ საგარეო საქმეთა მინისტრების თათბირი თვითონ დაადგენს თავის დღის წესრიგს. რაც შეეხება სპბჭოთა დელეგაციას, იგი იმას ემყარება, რომ ამ თათბირის დღის წესრიგის განსაზღვრისას საჭიროა ეს საკითხი განვიხილოთ არა ფორმალურად, არამედ არსებითად. საჭიროა ვიხელმძღვანელოთ იმით, რომ ჩვენი თათბირის დღის წესრიგში შევიტანოთ ისეთი საკითხები, რომელთა განხილვა ხელს შეუწყობს მშვიდობის განმტკიცებას და საერთაშორისო ურთიერთობის დაძაბულობის შემდგომ შენელებას, რა მხრივაც უკვე შარშან მიღწეულ იქნა გარკვეული შედეგები. მართლაც, არ შეიძლება ჯეროვნად არ შევაფასოთ კორეაში ომის დამთავრებისა და დროებითი ზავის დადების ფაქტი, რაც მიღწეული იყო, უწინარეს ყოვლისა, ჩინეთის სახალხო რესპუბლიკისა და კორეის სახალხო-დემოკრატიული რესპუბლიკის ინიციატივის შედეგად. ამ მოვლენის დადებითმა შედეგებმა თავი იჩინა აზიაშიც, ევროპაშიც, ამერიკაშიც.

იმ საკითხებიდან, რომლებიც უნდა განვიხილოთ, ჯერ შევჩერდები გერმანიის საკითხზე.

შეიძლება ამ თათბირის ყველა მონაწილეს შორის შეთანხმებულად ჩავთვალოთ, რომ გერმანიის საკითხი უნდა შევიტანოთ ჩვენი თათბირის დღის წესრიგში. ამასთან, სავსებით ცხადია, რომ გერმანიის საკითხის განხილვა განუყრელად დაკავშირებულია ევროპაში უშიშროების უზრუნველყოფის საერთო საკითხთან. გერმანიის პრობლემის მხოლოდ ასეთი გადაწყვეტა იქნება მტკიცე და სამართლიანი, რაც ხელს შეუწყობს ევროპაში მშვიდობის განმტკიცებას.

ცნობილია, რომ მთავარი პასუხისმგებლობა როგორც პირველი მსოფლიო ომის, ისე მეორე მსოფლიო ომის გაჩაღებისათვის გერმანიას ეკისრება. კაიზერ ვილჰელმის ეპოქაში გერმანიის მილიტარიზმის აგრესიულმა ძალებმა გააჩაღეს პირველი მსოფლიო ომი. მიუხედავად იმისა, რომ გერმანიის მილიტარიზმი სასტიკად დამარცხდა ამ ომში, ჰიტლერულმა გერმანიამ გააჩაღა მეორე მსოფლიო ომი, რომელიც კიდევ უფრო მძიმე დამარცხებით დამთავრდა.

აგრეთვე ცნობილია, რომ მეორე მსოფლიო ომი ევროპის ხალხებს აურაცხელ მსხვერპლად დაუჯდათ. ამ მსხვერპლმა ბევრად გადააჭარბა იმ უბედურებასა და გაჭირვებას, იმ სისხლსა და ადამიანთა მსხვერპლს, რაც გამოიწვია პირველმა მსოფლიო ომმა. უდიდესი მსხვერპლი, რომ აღარაფერი ვთქვათ უდიდეს ლონისძიებებზე, გაიღეს ჩვენი ქვეყნის ხალხებმა, საბჭოთა კავშირმა. მილიონობით საბჭოთა ოჯახმა დაკარგა ყველაზე მახლობელი ადამიანები — ქმრები, შვილები, ძმები. უდიდესი მსხვერპლი გაიღეს საბჭოთა ქალებმაც. ყოველივე ამას სსრ კავშირის ხალხები ვერასოდეს ვერ დაივიწყებენ.

ჩვენ სავსებით გვესმის აგრეთვე იმ მსხვერპლის მნიშვნელობა, რაც გაიღეს სხვა ხალხებმა, რომლებმაც ჰიტლერული აგრესია განიცადეს. ჩვენთვის გასაგებია გერმანელი ხალხის გრძნობებიც, რომელიც უაზროდ ჩაება გერმანიის აგრესიულმა მილიტარიზმმა როგორც პირველ, ისე მეორე მსოფლიო ომში და რომელიც დღემდე განიცდის გერმანიის მილიტარიზმის პოლიტიკის გამანადგურებელ შედეგებს. ყოველივე ნათქვამიდან გამომდინარეობს, რომ ახლანდელ პირობებში გერმანიის საკითხი უნდა გადაიჭრას იმგვარად, რომ შეუძლებელი გახდეს გერმანიის მილიტარიზმის ახალი ცდები — გააჩაღოს მესამე მსოფლიო ომი. ეს ნიშნავს, რომ გერმანიის საკითხის განხილვა განუყრელად დაკავშირებულია ევროპაში უშიშროების უზრუნველყოფასთან. როგორც ისტორიის გამოცდილება გვიჩვენებს, ამას უდიდესი მნიშვნელობა აქვს მთელ მსოფლიოში მშვიდობის უზრუნველყოფისთვისაც.

განსაკუთრებით უნდა აღინიშნოს ის ფაქტი, რომ როგორც მეორე მსოფლიო ომის დროს, ისე მისი დამთავრების შემდეგაც ოთხი სახელმწიფოს მთავრობებს, რომლებიც წარმოდგენილი არიან ამ თათბირზე, ერთი აზრი ჰქონდათ, საერთო შეხედულება ჰქონდათ ამ საკითხზე. საკმარისია, ამასთან დაკავშირებით, გავიხსენოთ ამერიკის შეერთებული შტატების, ინგლისისა და სსრ კავშირის მთავრობათა მეთაურების იალტის 1945 წლის თებერვლის კონფერენციის გადაწყვეტილებანი, აგრეთვე შეთანხმებანი, რომლებიც იმავე მთავრობებმა მიიღეს პოტსდამის კონფერენციაზე 1945 წლის აგვისტოში.

იალტის კონფერენციის გადაწყვეტილებანი ითვალისწინებენ, რომ „ურყევი მიზანია გერმანიის მილიტარიზმისა და ნაციზმის მოსპობა და იმის გარანტიის შექმნა, რომ გერმანიას არასოდეს აღარ შეეძლოს მთელი მსოფლიოს მშვიდობის დარღვევა“. ეს გადაწყვეტილებანი სრულ მხარდაჭერას პოულობდნენ საფრანგეთშიც და ყველა სხვა გაერთიანებულ ერშიც. პოტსდამის კონფერენციის მონაწილე სახელმწიფოებმა, დაადასტურეს რა იალტის აღნიშნული გადაწყვეტილებანი, პოტსდამის დეკლარაციაში გერმანიის შესახებ განაცხადეს, რომ „გერმანიის მილიტარიზმი და ნაციზმი აღმოფხვრილ იქნება, და მოკავშირეები, ერთმანეთთან თანხმობით, ამჟამად და მომავალში, მიიღებენ სხვა ზომებსაც, რომლებიც საჭიროა იმისათვის, რომ გერმანია ვერასოდეს ვეღარ დაემუქროს თავის მეზობლებს ან მშვიდობის შენარჩუნებას მთელ მსოფლიოში“. ამ გადაწყვეტილებებს შეუერთდა საფრანგეთიც. მათ მხარი დაუჭირეს მთელი მსოფლიოს ხალხებმა.

ევროპის უშიშროების უზრუნველყოფის მოთხოვნების შესაბამისად გერმანიის საკითხის გადაჭრა შეესაბამება არა მარტო ევროპის ყველა ხალხისა და განსაკუთრებით გერმანიის მეზობელი სახელმწიფოების ინტერესებს, რომლებიც არაერთხელ გამხდარან გერმანიის აგრესიული მილიტარიზმის მსხვერპლი, არამედ შეესაბამება თვით გერმანელი ხალხის ეროვნულ ინტერესებსაც. ზემოაღნიშნულ პოტსდამის დეკლარაციაში გერმანიის შესახებ გათვალისწინებულია გერმანიის საკითხის გადაჭრის ეს მხარეც. დეკლარაციაში ნათქვამია: „მოკავშირეებს განზრახვა არა აქვთ მოსპონ ან მონობაში ჩააგდონ გერმანელი ხალხი. მოკავშირეებს განზრახული აქვთ შესაძლებლობა მისცენ გერმანელ ხალხს მოემზადოს იმისათვის, რომ შემდეგში განახორციელოს თავისი ცხოვრების რეკონსტრუქცია დემოკრატიულ და მშვიდობიან საფუძველზე. თუ გერმანელი ხალხის საკუთარი ღონისძიებანი განუწყვეტლივ მიმართული იქნება ამ მიზნის მიღწევისაკენ, მისთვის შესაძლებელი იქნება დროთა მსვლელობაში დაიკავოს ადგილი მსოფლიოს თავისუფალ და მშვიდობიან ხალხთა შორის“. იგივე აზრი ჯერ კიდევ 1942 წელს გამოთქმულია ი. ბ. სტალინის შესანიშნავ სიტყვებში: „ისტორიის გამოცდილება გვეუბნება, რომ ჰიტლერები მოდიან და მიდიან, გერმანელი ხალხი კი, გერმანიის სახელმწიფო კი — რჩება“.

ინარჩუნებენ თუ არა ამჟამად ძალას ეს გადაწყვეტილებანი გერმანიის განვითარების მშვიდობისმოყვარული და დემოკრატიული გზების შესახებ? ამაზე ორი აზრი არ უნდა იყოს. როგორც საბჭოთა ხალხმა, ისე აგრეთვე საფრანგეთის, ინგლისისა და ამერიკის შეერთებული შტატების ხალხებმა გადაწყვეტილებანი გერმანიის საკითხზე უნდა მიიღონ ამ საერთაშორისო შეთანხმებების შესაბამისად, რომლებიც მიიღეს ინგლისის, ამერიკის შეერთებული შტატების, სსრ კავშირის მთავრობებმა და საფრანგეთმა, რომელიც მათ შეუერთდა. როგორც იალტაში მიღებულმა გადაწყვეტილებებმა, ისე პოტსდამის შეთანხმებებმა და ამ გადაწყვეტილებებში მოცემულმა ძირითადმა მიზნებმა გერმანიის საკითხის შესახებ უნდა დასახონ ის მთავარი მართულება, რომელსაც უნდა შეესაბამებოდეს ბერლინის თათბირის გადაწყვეტილებანი გერმანიის საკითხზე. მაშინ ეს გადაწყვეტილებანი ევროპაში მშვიდობის განმტკიცების ინტერესების შესაბამისი იქნება. მაშინ ევროპის ხალხთა ურთიერთობა, აგრეთვე ურთიერთობა გერმანელ ხალხთან განვითარდება ნორმალურად, საერთაშორისო თანამშრომლობის განმტკიცების გზით.

ევროპაში ომის შემდეგ შექმნილი მდგომარეობა სავსებით ადასტურებს აღნიშნულ გადაწყვეტილებათა სისწორეს, რომლებიც ითვალისწინებენ, რომ გერმანიის საკითხის მოწესრიგება საჭიროა ევროპის უშიშროების უზრუნველყოფის მოთხოვნების შესაბამისად. აქედან გამომდინარეობს, რომ გერმანიის ერთიანობის აღდგენისა და სრულიად გერმანიის მთავრობის შექმნის საკითხი განუყრელად დაკავშირებულია საკითხთან — ერთიანი გერმანია მშვიდობისმოყვარე დემოკრატიული სახელმწიფო იქნება თუ იგი კვლავ მილიტარისტული და აგრესიული სახელმწიფო გახდება. აქედან აგრეთვე გამომდინარეობს, რომ შეუწყნარებელია გერმანია მთლიანად ან გერმანიის რომელიმე ნაწილი ჩაბმულ იქნას „ევროპის თავდაცვითი გაერთიანების“ მსგავს დაჯგუფებაში, რომელიც წარმოადგენს ევროპის ქვეყნების ერთი ჯგუფის სამხედრო ბლოკს, მიმართულს ევროპის სხვა სახელმწიფოთა წინააღმდეგ. მაგალითად, „ევროპის თავდაცვითის გაერთიანებაში“ დასავლეთ გერმანიის ჩაბმის შეუთავსებლობა ევროპაში უშიშროების უზრუნველყოფის ამოცანების გადაწყვეტასთან ჩანს უკვე იქიდან, რომ სახელმწიფოთა ასეთი სამხედრო ბლოკის შექმნა არათუ შეუძლებელს გახდის გერმანიის ეროვნული ერთიანობის აღდგენას, არამედ გარდუვალადაც გამოიწვევს ევროპაში ახალი ომის საშიშროების სერიოზულ გაძლიერებას. სწორედ ამას გვასწავლის XX საუკუნის ისტორიის გამოცდილება, რამდენადაც არც ერთ ჩვენგანს არა აქვს საფუძველი დაეჭვდეს, რომ გერმანიის აღდგენილი მილიტარიზმი ადრე თუ გვიან, მაგრამ გარდუვალად ნაკუწ-ნაკუწად აქცევს ყოველგვარ საერთაშორისო შეთანხმებას, რომლებსაც ახლა ეთანხმებიან მისი დღევანდელი წარმომადგენლები, ელიან რა გადაწყვეტილების მიღებას „ევროპის არმიის“ შექმნის შესახებ.

ვინც ახლა თავს ინუგეშებს ილუზიებით, რომ შესაძლებელია გერმანიის მილიტარიზმი შევაკავოთ ეგრეთწოდებული „ევროპის არმიის“ შექმნის თავდაპირველი გეგმების ფარგლებში, მან, შესაძლოა, მომავალში ინანოს ეს, მაგრამ უკვე გვიან იქნება. თუ გერმანიის მილიტარიზმს გზა გაეხსნა აღორძინებისათვის, მაშინ, როგორც ამას ორი მსოფლიო ომის ისტორიული გამოცდილება მოწმობს, ახალი მსოფლიო ომის საფრთხე ულმობელი, რეალური და გარდუვალი გახდება. ამიტომ გასაკვირველი არ არის, რომ ევროპის ხალხები დიდად არიან დაინტერესებულნი იმ საკითხით, თუ რა გზით წავა გერმანიის შემდგომი განვითარება, — სხვა ქვეყნებთან ერთიანი დემოკრატიული გერმანიის მშვიდობიანი თანამშრომლობის გზით თუ ახალი ომის მომზადებისა და გაჩაღების გზით, იმ გზით, რომელსაც, ამასთან ერთად, მოჰყვება ძმათამკვლელა ომი თვით გერმანელთა შორის.

უნდა ვიფიქროთ გერმანიის მილიტარიზმის აღდგენის პოლიტიკის სხვა სერიოზულ შედეგებზეც. ეგრეთწოდებული „ევროპის არმიის“ შექმნამ ან, უფრო სწორად რომ ვთქვათ, დასავლეთ ევროპის რამდენიმე სახელმწიფოს არმიის შექმნამ, რომელშიც მთავარი სამხედრო ძალა იქნება დასავლეთ გერმანიის არმია, რომელსაც რევანშისტული აგრესიული მიზნები აქვს, შეიძლება გამოიწვიოს ევროპის სხვა სახელმწიფოთა თავდაცვითი კავშირის შექმნა მათი უშიშროების უზრუნველყოფის მიზნით. ამ შემთხვევაში, იმის ნაცვლად, რომ ევროპის ხალხებმა იზრუნონ ევროპაში მშვიდობისა და უშიშროების ერთობლივი უზრუნველყოფის ღონისძიებებისათვის, ევროპის ქვეყნები გაიტიშებოდნენ ერთიმეორის მოწინააღმდეგე სახელმწიფოთა სამხედრო დაჯგუფებებად, რაც გარდუვალად გამოიწვევს ევროპაში ახალი ომის საფრთხის გაძლიერებას.

ევროპაში ასეთი საშიში მდგომარეობის შექმნას განსაკუთრებით ხელს გაუწყობენ ანგარიში კონტინენტური ევროპის ისეთმა ქვეყნებმა, როგორიც არიან სსრ კავშირი და საფრანგეთი. სავსებით გასაგებია, რომ საფრანგეთში მატუელობს „ევროპის არმიის“ მოწინააღმდეგეთა რიცხვი, არმიისა, სადაც გაბატონებული იქნება დასავლეთ გერმანიის არმია ჰიტლერელი გენერლების მეთაურობით, რომლებმაც გვიჩვენეს თავიანთი სახე, როგორც საფრანგეთის ტერიტორიის ამასწინანდელმა ოკუპანტებმაც.

საბჭოთა ხალხს, რომელმაც განიცადა ის, რომ მისი ტერიტორიის მნიშვნელოვანი ნაწილი ოთხ წელიწადს ოკუპირებული ჰქონდა ჰიტლერის არმიას და რომელმაც გაიღო უდიდესი მსხვერპლი — ადამიანთა და მატერიალურ ფასეულობათა სახით — გერმანიის წინააღმდეგ ომში, არ შეუძლია არ გამოიჩინოს ყოველმხრივი ზრუნვა, რათა ჯეროვნად იზრუნონ თავის უშიშროება მომავალში. ჩვენ დარწმუნებული ვართ, რომ ეს ინტერესები თანაუმთხვევა როგორც საფრანგეთის, ისე პოლონეთის, როგორც ინგლისისა და ბელგიის, ისე ჩეხოსლოვაკიის, აგრეთვე ევროპის სხვა მშვიდობისმოყვარე ხალხების, და არა მარტო ევროპის ხალხების, ინტერესებს.

ბი სწორედ ამიტომ საბჭოთა კავშირი, ისევე, როგორც ევროპის სხვა ქვეყნები, და უწინარეს ყოვლისა გერმანიის მეზობელი სახელმწიფოები, კანონიერად აყენებენ კითხვას, რომ გერმანიის პრობლემის გადაწყვეტა შეესაბამებოდეს ევროპაში უშიშროების უზრუნველყოფის მოთხოვნებს. ამის მიღწევა მხოლოდ იმ შემთხვევაში შეიძლება, თუ გერმანია გაერთიანდება როგორც მშვიდობიანი და დემოკრატიული სახელმწიფო, თუ ის არ აღორძინდება, როგორც აგრესიული ძალა. გერმანიის პრობლემის მხოლოდ ასეთი გადაჭრა შეესაბამება ევროპის ხალხთა ინტერესებს და ამასთანავე თვითონ გერმანელი ხალხის ძირეულ ინტერესებს. ამ საკითხის სხვაგვარი გადაჭრა გერმანელ ხალხს აყენებს იმ გზაზე, რომელიც ეროვნულ თვითმკვლელობას უქადის მას.

ძნელი მისახვედრი არ არის, რომ ამ ამოცანების გადაჭრა მოითხოვს განხორციელდეს საჭირო ღონისძიებანი, რათა არ იქნას დაშვებული ისეთი მდგომარეობა, როცა გერმანიის ბედს კვლავ აიღებდნენ ხელში მილიტარისტები და რევანშისტები, ღონისძიებანი, რათა ძალაუფლებისაკენ გზა დაეხშოს იმ ელემენტებს გერმანიაში, რომლებიც ახლაც არ ფარავენ თავიანთ აგრესიულ და რევანშისტულ გეგმებს ევროპაში.

ამასთან დაკავშირებით საჭიროა გავიხსენოთ ზოგიერთი დოკუმენტი, რომელთაც დიდი საერთაშორისო მნიშვნელობა აქვთ.

არსებობს საფრანგეთ-საბჭოთა კავშირის ხელშეკრულება გერმანიის მილიტარიზმის მხრივ აგრესიის ახალი აქტების თავიდან აცილების შესახებ. ამავე მიზნებს ემსახურება ინგლის-საბჭოთა კავშირის 1942 წლის ხელშეკრულება. არსებობს აგრეთვე საფრანგეთ-ინგლისის 1947 წლის ხელშეკრულება, რომელსაც იგივე დანიშნულება აქვს. დასასრულ, არ შეიძლება შევამციროთ გერმანიის საკითხზე პოტსდამის გადაწყვეტილებათა მნიშვნელობა. გარდა ყოველივე ეს არ შეიძლება დაედოს და არ უნდა დაედოს საფუძვლად იმას, რომ ერთობლივად განვახორციელოთ ისეთი კონკრეტული ღონისძიებანი, რომლებიც შეესაბამებიან ევროპის ხალხთა მტკიცე მშვიდობისა და უშიშროების უზრუნველყოფის ამოცანა. ამისათვის საჭიროა შევთანხმდეთ იმაზე, რომ აღარ გადაიდოს ამასთან დაკავშირებული მთავარი საკითხების გადაჭრა, რომლებიც შეეხება გერმანიას — საბავო ხელშეკრულების დადება გერმანიასთან და გერმანიის სახელმწიფოს ერთიანობის აღდგენა დემოკრატიულ და მშვიდობისმოყვარულ საწყისებზე.

ყოველივე ნათქვამი ამტკიცებს, თუ რამდენად მშვიდობიან არის დაკავშირებული გერმანიის საკითხი ევროპის უშიშროების პრობლემასთან.

თავის მხრივ ევროპის უშიშროების საკითხი მჭიდროდ არის დაკავშირებული ჩვენი დროის ძირითად ამოცანასთან — საერთაშორისო ურთიერთობის დაძაბულობის შენელების ამოცანასთან.

სამი სახელმწიფოს და სსრ კავშირის მთავრობებს შორის ნოტების გაცვლის დროს მიღწეული არ ყოფილა შეთანხმება, რომ მოწვეულ იქნას ხუთი სახელმწიფოს თათბირი ჩინეთის სახალხო რესპუბლიკის მონაწილეობით საერთაშორისო ურთიერთობის დაძაბულობის შენელების ღონისძიებათა საკითხზე. ამასთანავე შესაძლებლად იქნა მიჩნეული თვით თათბირზე დავბრუნებოდით ამ საკითხს.

საბჭოთა მთავრობა ფიქრობს, რომ ეს საკითხი უაღრესად სერიოზულ ყურადღებას მოითხოვს ბერლინის თათბირის მხრივ. ამასთან ჩვენ ვაცხადებთ, რომ მზად ვართ შესაბამისი კონკრეტული წინადადება შემოვიტანოთ ხუთი სახელმწიფოს თათბირის მოწვევის შესახებ, რომელიც შეიძლება გათმართოს ბერლინის თათბირის რამდენიმე ხნის შემდეგ.

ჩინეთის სახალხო რესპუბლიკის მონაწილეობით ხუთი სახელმწიფოს საგარეო საქმეთა მინისტრების თათბირის მოწვევა დიდი ხანია მომწიფდა. ახლანდელ პირობებში მხოლოდ ყველა დიდი სახელმწიფოს გაერთიანებული ღონისძიებებთან ერთად უზრუნველყოფენ მთელი საერთაშორისო ვითარების დაძაბულობის შენელებას და მომწიფებული საერთაშორისო პრობლემების შესახებ შესაბამის შეთანხმებათა მიღწევას.

როგორც ცნობილია, გაერთიანებული ერების ორგანიზაციის უშიშროების საბჭოს ეკისრება „მთავარი პასუხისმგებლობა საერთაშორისო მშვიდობისა და უშიშროების დაცვისათვის“. აგრეთვე ცნობილია, რომ გაერთიანებული ერების ორგანიზაციის წესდების თანახმად, უშიშროების საბჭომ ყველა დიდმნიშვნელოვანი გადაწყვეტილება საერთაშორისო მშვიდობის დაცვის შესახებ უნდა მიიღოს ხუთი დიდი სახელმწიფოს — საფრანგეთის, ინგლისის, ამერიკის შეერთებული შტატების, სსრ კავშირისა და ჩინეთის ერთხმივობით.

გაერთიანებული ერების ორგანიზაციის წესდების ეს უმნიშვნელოვანესი დებულებანი ამჟამად ვერ შესრულდება თუნდაც მარტო იმიტომ, რომ ჩინეთის სახალხო რესპუბლიკის კანონიერ უფლებათა აღდგენას ეწინააღმდეგება ერთ-ერთი სახელმწიფო, სახელდობრ — ამერიკის შეერთებული შტატები. მაგრამ ეს რომ არანორმალური და შეუწყნარებელია, იმდენად აშკარაა, რომ სწორი არ იქნება შევურიგდეთ შექმნილ მდგომარეობას.

სწორედ ახლანდელ პირობებში ხუთი დიდი სახელმწიფოს საგარეო საქმეთა მინისტრების თათბირის მოწვევას განსაკუთრებით დიდი მნიშვნელობა ექნება. ასეთი თათბირის მოწვევა დიდად შეუწყობდა ხელს საერთაშორისო დაძაბულობის შენელებას და, მაშასადამე, საერთო მშვიდობის განმტკიცებას.

ხუთი სახელმწიფოს თათბირის მოწვევა აუცილებელია, უწინარეს ყოვლისა, იმისათვის, რომ ბოლო მოეღოს გადაულებელ შეიარაღებას. ეს აუცილებელია, რამდენადაც გამალებული შეიარაღების განგრძობის შედეგად არა მარტო აუტანელი ხდება ხალხებისათვის შეიარაღების ტვირთი, არამედ აგრეთვე კიდევ უფრო მწვავდება საერთაშორისო ურთიერთობა და იქმნება სახელმწიფოთა სამხედრო დაჯგუფებები როგორც ერთ მხარეზე, ისე მეორე მხარეზე.

ზოგიერთი სახელმწიფო ახორციელებს სხვის ტერიტორიებზე, თავის საზღვრებს დაშორებით მრავალი სამხედრო ბაზის შექმნის შორს გამიზნულ გეგმებს. ამასთან ამბობენ, თითქოს ეს ხდება თავდაცვის ინტერესებისათვის, თუმცა ეს არ სჯერათ არც იმათ, ვინც ამას ამბობს, არც იმათ, ვინც ასეთ განცხადებებს ისმენს. მეორე მხრივ, ყველასათვის აშკარაა, რომ ევროპის მთელ რიგ სახელმწიფოებში, ჩრდილოეთ აფრიკის ტერიტორიაზე, ახლო და შუა აღმოსავლეთის ზოგიერთი სახელმწიფოს ტერიტორიებზე ამერიკის სამხედრო ბაზების შექმნას საერთო არა აქვს რა თავდაცვის მიზნებთან. არის ამერიკის შეერთებული შტატების სამხედრო და არასამხედრო მოღვაწეთა ბევრი განცხადება, რომლებშიც პირდაპირ აღნიშნულია, რომ სხვის ტერიტორიებზე ამერიკის მრავალი სამხედრო ბაზის შექმნა მიმართულია საბჭოთა კავშირის წინააღმდეგ, ჩინეთის სახალხო რესპუბლიკის წინააღმდეგ, სახალხო დემოკრატიის ქვეყნების წინააღმდეგ. მაგრამ ასეთი პოლიტიკა და ამგვარი გეგმები თვითონვე უტეხენ სახელს თავის თავს ხალხების თვალში და მათ აუცილებელი ჩაფუშვა მოელით.

ყოველივე ნათქვამიდან უნდა გავაკეთოთ გარკვეული დასკვნები.

საჭიროა, უწინარეს ყოვლისა, გავიაზროთ, რომ გადაუდებლად უნდა განხორციელდეს ისეთი ღონისძიებანი, როგორიც არის მთელი შეიარაღების, განსაკუთრებით დიდი სახელმწიფოების შეიარაღების, მნიშვნელოვანი შემცირება, რომ უნდა მივიღოთ გადაწყვეტილებანი, რომელთა მიზანია ატომური, წყალბადისა და მასობრივი მოსპობის სხვა სახეობათა იარაღის აკრძალვა, ამ აკრძალვისადმი ეფექტიანი საერთაშორისო კონტროლის დაწესება და, როგორც პირველი ნაბიჯი ამისაკენ, საჭიროდ მიგვიჩნიოთ, რომ მთავრობებმა უარი თქვან ატომური იარაღის გამოყენებაზე. რაც შეეხება ამ უკანასკნელ საკითხს, საბჭოთა დელეგაცია, რა თქმა უნდა, დაეყრდნობა იმ ფაქტს, რომ ატომის საკითხში ამ ბოლო დროს დაისახა განხრის გარკვეული წესი, რომელიც უნდა დავიცვათ.

ხუთი სახელმწიფოს თათბირის მოწვევას და ამ თათბირზე საერთაშორისო დაძაბულობის შენელების ღონისძიებათა, მათ შორის გამალებული შეიარაღების შემცირების ღონისძიებათა განხილვას პირველხარისხოვანი საერთაშორისო მნიშვნელობა ექნებოდა. არ არის ისეთი ხალხი, არ არის ისეთი სახელმწიფო, რომელიც დაინტერესებული არ იყოს იმით, რომ, ყოველ შემთხვევაში, საფუძველი ჩაეყაროს ამ უმნიშვნელოვანესი საერთაშორისო პრობლემების ნაყოფიერ განხილვას. ბერლინის ახლანდელ თათბირს შეუძლია, თავის მხრივ, ესა თუ ის კონკრეტული ნაბიჯი გადადგას წინ იმისათვის, რომ ხელი შეუწყოს გამალებული შეიარაღების შეწყვეტას.

არ შეიძლება შეუწყნარებლად არ ჩავთვალოთ აგრეთვე იმ საკითხების შემდგომი გადადება, რომლებიც შეეხება დიდი სახელმწიფოების ურთიერთობის მოწესრიგებას, ურომლისოდაც შეუძლებელია უზრუნველვყოთ ბევრი საერთაშორისო პრობლემის გადაჭრა და წარმატებით შეუწყოთ ხელი საერთაშორისო დაძაბულობის შემდგომ შენელებას. ამასთან განსაკუთრებული მნიშვნელობა აქვს იმას, რომ მოწესრიგდეს საკითხები, რომლებიც ჩინეთის სახალხო რესპუბლიკას შეეხება, მათ შორის გაერთიანებული ერების ორგანიზაციაში მის კანონიერ უფლებათა აღდგენის საკითხი. ამ საქმეში წინასწარი დიდი მნიშვნელობა ექნებოდა ფრიად სერიოზული საერთაშორისო პოლიტიკური და ეკონომიური პრობლემების მოწესრიგებისათვის, მათ შორის კორეის საკითხის გადაჭრისათვის.

როგორც ცნობილია, კორეის საკითხზე პოლიტიკური კონფერენციის მოწვევას გადაეწყობა სერიოზული სიძნელენი. დღემდე არ არის მიღწეული შეთანხმება კონფერენციის მონაწილეთა შემადგენლობის საკითხზეც კი. არის აგრეთვე სხვა მწვავე წინააღმდეგობანი მხარეებს შორის, რაც გამოიხატა სამხედრო ტყვეთა საკითხზე დაზავების შესახებ შეთანხმების პირობების უხეში დარღვევის ფაქტებით.

ყოველივე ეს მცირედ როდია დაკავშირებული იმასთან, რომ ზოგიერთ დიდ სახელმწიფოთა შორის არ არის ნორმალური ურთიერთობა. არავითარ ეჭვს არ იწვევს ის, რომ ჩვენი სახელმწიფოს თათბირის მოწვევა ხელს შეუწყობდა მთელ რიგ სიძნელეთა აღმოფხვრას, რომლებიც ამჟამად არის როგორც კორეის საკითხში, ისე აგრეთვე ზოგიერთი სხვა აქტუალური საერთაშორისო პრობლემის გადაჭრაში.

არიან ქვეყნები, რომლებიც ჯერ კიდევ უარს ამბობენ „ცნონ“ ჩინეთის სახალხო რესპუბლიკა. მაგრამ ფაქტების „არცნობა“ და, მით უმეტეს, უდიდესი ისტორიული მოვლენების „არცნობა“ არასოდეს არ იძლეოდა დადებით შედეგებს. შემდგომი უგულებელყოფა ძირეული ცვლილებებისა, რომლებიც აზიაში მოხდა და რომლებიც გამოიხატა უწინარეს ყოვლისა ჩინელი ხალხის გამარჯვებით და ჩინეთის სახალხო რესპუბლიკის შექმნით, იწვევს სახელმწიფოთა ურთიერთობის გამწვავებას და აბრკოლებს მომწიფებულია საერთაშორისო პრობლემების მოწესრიგებას, რითაც უაღრესად დაინტერესებულია მსოფლიოს ყველა ხალხი.

უკვე 25 დიდმა და მცირე სახელმწიფომ, რომელთა მოსახლეობაც დაახლებით 1 მილიარდ კაცს შეადგენს, დაამყარა ან ამყარებს დიპლომატიურ ურთიერთობას ჩინეთის სახალხო რესპუბლიკასთან. ასეთ სახელმწიფოთა რიცხვი ერთიორად გადიდდებოდა, უკვე 50 ან კიდევ მეტს მიაღწევდა, ამ ბუნებრივ გზაზე რომ არ იყოს შექმნილი ხელოვნური ზღუდეები.

აზიაში არ დარჩენილა არც ერთი დამოუკიდებელი სახელმწიფო, რომელსაც არ დაემყარებინოს პოლიტიკური ურთიერთობა ჩინეთის სახალხო რესპუბლიკასთან, ყოველ შემთხვევაში, არ აბირებდეს მოაწესრიგოს პოლიტიკური ან ეკონომიური ურთიერ

ვ. მ. მოლოტოვის განცხადების დასასრული

არც ერთი ისეთი სახელმწიფო, რომელსაც აქამდე გადაეწყვიტოს — დაამყაროს ნორმალური ურთიერთობა სახალხო-დემოკრატიულ ჩინეთთან. მაგრამ თუ რას მოწმობს ეს, გასაგებია ისედაც, შემდგომი განმარტება რომ არ მოვიყვანოთ.

საბჭოთა მთავრობა იმით ხელმძღვანელობს, რომ ასეთი მდგომარეობა არ შეიძლება დიდხანს გაგრძელდეს. ხუთი სახელმწიფოს თათბირის მოწვევა, ჩინეთის სახალხო რესპუბლიკის მონაწილეობით, ბევრად შეუწყობდა ხელს მთელი საერთაშორისო ვითარების შენელებასა და გაჯანსაღებას.

დასასრულ, თუ ჩვენ ყველანი მართლაც ვესწრაფვით საერთაშორისო დაძაბულობის შენელებას, ამან თავისი გამოხატულება უნდა ჰპოვოს საერთაშორისო ურთიერთობაშიც, რომელიც დაკავშირებულია სახელმწიფოთა შორის სავაჭრო ურთიერთობის გაფართოებასთან.

ზოგიერთი სახელმწიფოები და, უწინარეს ყოვლისა ამერიკის შეერთებული შტატები, ამ უკანასკნელ დრომდე ახორციელებენ ისეთ პოლიტიკას, რომლის მიზანია სსრ კავშირთან და სახალხო დემოკრატიის ქვეყნებთან ვაჭრობის აკრძალვა. ამისათვის სამი წლის წინათ ამერიკის შეერთებული შტატების მთავრობამ გაიუქმა მრავალი წლის განმავლობაში მოქმედი სავაჭრო შეთანხმება ამერიკის შეერთებულ შტატებსა და სსრ კავშირს შორის. აგრეთვე ცნობილია, რომ შეერთებულ შტატებში არსებობს ბეტლის კანონი იმის შესახებ, რომ ამერიკის შეერთებულ შტატებსა და ამერიკის ბლოკის ქვეყნებს ფაქტიურად ეკრძალებათ სსრ კავშირთან და სახალხო დემოკრატიის ქვეყნებთან ვაჭრობა.

ამერიკის შეერთებული შტატების ეს და მთელი რიგი სხვა ღონისძიებანი მოითხოვენ არა მარტო ყოველგვარი სიძნელის შექმნას საერთაშორისო ვაჭრობაში, არამედ საერთაშორისო ურთიერთობის გამწვავებასაც. მიაღწია თუ არა თავის მიზანს ყველა ამ დაბრკოლებამ და დისკრიმინაციამ, რომლებიც შექმნილია საერთაშორისო ვაჭრობის განვითარების გზაზე? ჩვენ ყველამ ვიცით, რომ ყველა ამ დისკრიმინაციულმა ღონისძიებამ სსრ კავშირის, ჩინეთისა და სახალხო დემოკრატიის ქვეყნების მიმართ არათუ სრულიადაც ვერ შეაჩერა ეკონომიური აღმავლობა ამ სახელმწიფოებში, არამედ ხელი შეუწყო მეორე მსოფლიო ბაზრის შექმნას და ამ ქვეყნებს შორის ეკონომიური ურთიერთობის მნიშვნელოვან განმტკიცებას. თვითონ განსაჯეთ, თუ რას მოგვცემს საერთაშორისო ვაჭრობის დარგში აკრძალვისა და დისკრიმინაციის ამ პოლიტიკის განგრძობა, განსაკუთრებით ახლანდელ პირობებში, როცა ვერავინ ვერ უარყოფს სიძნელეთა არსებობას ცალკეული ქვეყნების ეკონომიკაში.

ხუთი სახელმწიფოს წარმომადგენელთა თათბირი თავის დადებით როლს შეასრულებდა საერთაშორისო ვაჭრობის განვითარების ნორმალური პირობების შექმნის მხრივაც, რითაც არ შეიძლება დაინტერესებული არ იყოს ბევრი სახელმწიფო.

რასაკვირველია, ხუთი სახელმწიფოს თათბირი შეიძლება გაიმართოს მხოლოდ იმ ძირითადი წინაპირობით, რომ ხუთივე დიდი სახელმწიფო ნამდვილად გამოიჩენს მისწრაფებას — შეამცირონ დაძაბულობა საერთაშორისო ვითარებაში.

საბჭოთა დელეგაციას სურს იმედი იქონიოს, რომ ამ საკითხზე შეიძლება მივაღწიოთ შეთანხმებას ბერლინის თათბირზე.

გარდა ხუთი სახელმწიფოს საგარეო საქმეთა მინისტრების თათბირის მოწვევის საკითხისა და გერმანიის საკითხისა, ამ თათბირზე მიზანშეწონილი იქნება განვიხილოთ აგრეთვე ავსტრიის საკითხი.

ევროპაში მშვიდობის განმტკიცების ინტერესები და ავსტრიელი ხალხის ეროვნულ უფლებათა უზრუნველყოფის საჭიროება მოითხოვს რაც შეიძლება მალე აღდგენილ იქნას თავისუფალი და დამოუკიდებელი ავსტრია და მოწესრიგდეს ავსტრიის საკითხი.

საბჭოთა მთავრობას მიაჩნია, რომ ეს საკითხი უნდა მოწესრიგდეს ოთხი სახელმწიფოს არსებული შეთანხმების შესაბამისად. ამ საკითხის განხილვისას უნდა ვიხელმძღვანელოთ იმით, რომ მისმა მოწესრიგებამ ხელი შეუწყოს ევროპის ხალხთა უშიშროების და ავსტრიის დამოუკიდებლობის უზრუნველყოფას და რომ ავსტრია კვლავ არ გადაიქცეს იარაღად აგრესიული ძალების ხელში და, კერძოდ, გერმანიის მილიტარიზმის იარაღად.

ყოველივე ნათქვამი ნებას მაძლევს შემდეგი წინადადება შემოვიტანო ბერლინის თათბირის დღის წესრიგის შესახებ:

1. საერთაშორისო ურთიერთობის დაძაბულობის შენელების ღონისძიებანი და საფრანგეთის, ინგლისის, ამერიკის შეერთებული შტატების, საბჭოთა კავშირისა და ჩინეთის სახალხო რესპუბლიკის საგარეო საქმეთა მინისტრების თათბირის მოწვევა.

2. გერმანიის საკითხი და ევროპის უშიშროების უზრუნველყოფის ამოცანები.

3. ავსტრიის სახელმწიფო ხელშეკრულება.

ასეთი დღის წესრიგის მიღებით შესაძლებლობა მოგვეცემოდა მთელი ყურადღება მიგვექცია იმ საკითხებისათვის, რომლებიც ახლა ყველაზე აქტუალური და არსებითია.

ჩემამდე აქ განცხადება გააკეთეს ბ-ნმა ბიდომ საფრანგეთის სახელით და ბ-ნმა იდენმა ინგლისის სახელით. მათი სიტყვები ჩვენ დიდი ყურადღებით მოვისმინეთ.

როგორც ბ-ნმა ბიდომ, ისე ბ-ნმა იდენმა, ხოლო კიდევ უფრო ადრე თავის შესავალ სიტყვაში ამერიკის შეერთებული შტატების სახელმწიფო მდივანმა ბ-ნმა დალესმა იმედი გამოთქვეს, რომ ამ თათბირის დადებითი შედეგები მოჰყვება. როგორც საბჭოთა კავშირის წარმომადგენელი ვაცხადებ, რომ სავსებით მზად ვარ ბ-ნ ბიდოსთან, ბ-ნ იდენსა და ბ-ნ დალესთან ერთად ვეცადო ამ თათბირზე მივაღწიოთ ისეთ შედეგებს, რომლებიც ევროპის ხალხთა უშიშროების უზრუნველყოფის ინტერესების შესაბამისი იქნება და ამასთანავე ხელს შეუწყობს მშვიდობის განმტკიცებას მთელ მსოფლიოში.

გაიხსნა ოთხი სახელმწიფოს საგარეო საქმეთა მინისტრების ბერლინის თათბირი

ბერლინი, 25 იანვარი. (საკუთრის სპეც. კორ.). დღეს აქ ყოფილი საკონტროლო საბჭოს შენობაში გაიხსნა სსრ კავშირის, საფრანგეთის, ინგლისისა და ამერიკის შეერთებული შტატების საგარეო საქმეთა მინისტრების თათბირი.

თათბირში მონაწილეობენ სსრ კავშირის საგარეო საქმეთა მინისტრი ვ. მ. მოლოტოვი, საფრანგეთის საგარეო საქმეთა მინისტრი ჟ. ბიდო, ინგლისის საგარეო საქმეთა მინისტრი ა. იდენი და ამერიკის შეერთებული შტატების სახელმწიფო მდივანი ჯ. ფ. დალესი.

თათბირის მუშაობაში საბჭოთა კავშირის მხრივ მონაწილეობენ ა. ა. გრომიკო, ი. ა. მალიკი, აგრეთვე გ. ნ. ზარუბინი, ს. ა. ვინოგრადოვი, გ. მ. ბუშკინი, ვ. ს. სემიონოვი, ლ. ფ. ილიჩოვი, ა. ა. სობოლევი, ნ. ტ. ფედორენკო, ი. ი. ილიჩოვი; საფრანგეთის მხრივ — პაროდი, დე ლა ტურნელი, დე მარჟერი, ბრუსტრა, სეიდუ, ბაიენსი; ინგლისის მხრივ — რობერტსი, ფ. ჰოიერ-მილარი, უ. ჰეიტერი, ჩ. ფ. ჯ. კოულენი, ა. ნატინგი; ამერიკის შეერთებული შტატების მხრივ — რ. ლ. ო"კონორი, დ. მაკარტური, ჩ. ბოლენი, რ. რ. ბოუნი, დ. ბრიუსი, დ. კონენტი, ჩ. დ. ჯეკსონი, ჯ. უ. მაკარდლი.

დღევანდელ სხდომაზე მინისტრები შეთანხმდნენ, რომ დადგენილი წესის შესაბამისად მინისტრები თავმჯდომარეობას გასწევენ რიგრიგობით. პირველ სხდომაზე თავმჯდომარეობდა დალესი.

მას შემდეგ, რაც მინისტრები შეთანხმდნენ მუშაობის წესრიგზე, თავმჯდომარემ განცხადებისათვის სიტყვა მისცა ჟ. ბიდოს.

გამოთქვა რა რწმენა, რომ ეს თათბირი პირველი ნაბიჯი იქნება ოთხ სახელმწიფოს შორის ურთიერთობის ხანგრძლივი გაუმჯობესების გზაზე და კვლავ გაუხსნის გზას საერთო მოწესრიგებას, რომელიც ბოლოს მოუღებს მსოფლიოს გათიშვას, ბიდომ აღნიშნა, რომ თათბირის მონაწილე ქვეყნებს შორის არის უთანხმოებანი და რომ თათბირმა უნდა განიხილოს ყველა გადაუწყვეტელი საკითხი. ბიდო ამტკიცებდა, რომ ამერიკის შეერთებულ შტატების წინადადებანი საშუალებას იძლევიან გადაწყდეს ატომური საერთხის საკითხი და რომ, საფრანგეთის აზრით, განიარაღების საკითხი დაკავშირებულია ატომის საკითხზე მოსკოვის მოლაპარაკების შედეგებთან.

ბიდომ აღიარა, რომ აზიის პრობლემებს დიდი მნიშვნელობა აქვს, და განაცხადა, რომ ეს პრობლემები უნდა გადაიჭრას, და „რაც უფრო ადრე მოხდება ეს, მით უკეთესი იქნებაო". მაგრამ იგი ამტკიცებდა, რომ „ამ საკითხის გადაჭრას ვერ დაიჩქარებდა იმის ცდები, რომ იგი განხილულ იქნას მის ბუნებრივ ფარგლებს გარეთ", და განაცხადა, რომ ეს თათბირი უნდა მიეძღვნას ევროპის პრობლემების განხილვას. „მე არ ვფიქრობ, — თქვა მან, — რომ ავსტრიის ბედი დამოკიდებულია კორეის ბედზე. რატომ უნდა დავუკავშიროთ გერმანიის გაერთიანების საკითხი ჩინეთის საერთაშორისო სტატუსის დაწესებას საკითხს?".

საფრანგეთის საგარეო საქმეთა მინისტრმა აღიარა, რომ ევროპის არსებული დაყოფა „არაჯანსაღი მოვლენაა", რაც დაინტერესებულმა სახელმწიფოებმა უნდა აღმოუხვრან.

მაგრამ ამასთან მან გაიმეორა უკვე დიდი ხნის გაბათილებული გერსია, თითქოს ეს დაყოფა „თავს მოახვიეს" დასავლეთს, მაშინ როცა სინამდვილეში იგი დასავლეთ სახელმწიფოთა პოლიტიკის შედეგია. ბიდომ განაცხადა, რომ იგი თავს შეიკავებს ისტორიული ხასიათის ყოველგვარი ანალიზისა და პირველმიზეზების ყოველგვარი დამოწმებისაგან. ჩვენ ვფიქრობთ, თქვა მან, რომ „ჩვენი თავდაცვის პროგრამა არავითარ შემთხვევაში არ შეიძლება მოლაპარაკების საგანი იყოს". ბიდო ამას ამით „ასაბუთებდა", რომ თითქოს დასავლეთ სახელმწიფოთა ეგრეთწოდებული „თავდაცვითი" ღონისძიებების მიზანია მათი უშიშროების უზრუნველყოფა. ბიდოს აზრით, განხილვის საგანი უნდა იყოს გერმანიის საზავო ხელშეკრულება და ავსტრიის ხელშეკრულება. შეეხო რა გერმანიის საკითხს, მან თქვა, რომ საზავო ხელშეკრულების მომზადების პირობები, სახელდობრ — ისეთი მთავრობის არსებობა, რომელიც მთელი გერმანიის წარმომადგენელი იქნებოდა, ჯერ კიდევ არ განხორციელებულა, და კვლავ გაიმეორა დასავლეთის სახელმწიფოთა ცნობილი მტკიცება, რომ პრობლემის გადაწყვეტა უნდა დაიწყოს ეგრეთწოდებული „თავისუფალი არჩევნების" განხორციელებით.

ბიდომ თქვა, რომ გერმანიის ნაციონალიზმის ზრდის და გერმანიის მხრივ საშიშროების თავიდან ასაცილებლად „მიზანშეწონილია გერმანიის შეყვანა წმინდა თავდაცვითი ხასიათის ორგანიზაციაში, რომელშიც ამ დაჯგუფების თვით ბუნების მიხედვით ინდივიდუალური და კოლექტიური აგრესია მისი ყოველი წევრის მხრივ შეუძლებელი იქნებოდა". მან განაცხადა, რომ „ლემოკრატიის ბედი გერმანიაში" ვითომდა დამოკიდებულია „დასავლეთთან გერმანიის ასოციაციაზე".

შემდეგ განცხადება გააკეთა ინგლისის საგარეო საქმეთა მინისტრმა ა. იდენმა. „ბერლინის ამ კონფერენციამ, — თქვა მან, — წარმოშვა იმედები მთელ დედამიწაზე. მშვიდობისმოყვარე ხალხები ჩვენგან მშვიდობიან მუშაობას მოელიან, და ჩვენ იმედი არ უნდა გავუცრუოთ მათ". შემდეგ იდენმა თქვა, რომ ინგლისში ბევრი იმედოვნებდა, რომ თანამშრომლობა, რომელიც ომის დროს არსებობდა, გაგრძელდებოდა მშვიდობის წლებშიც და რომ ბრიტანელი ხალხი დიდად წუხს, რომ ეს შეუძლებელი აღმოჩნდა. იდენი ამტკიცებდა, რომ ამასთან დაკავშირებით ინგლისს „არა ჰქონდა სხვა არჩევანი, თუ არ ემოქმედნა თავის მოკავშირეებთან თანამშრომლობით, რათა უზრუნველეყო თავისი უშიშროება და დაეცვა მშვიდობა ევროპაში". დასავლეთის სახელმწიფოთა ბლოკის შექმნის და ევროპის გათიშვის პოლიტიკის გამართლების ამ ცდის შემდეგ იდენმა განაცხადა, რომ თათბირის მიზანი უნდა იყოს „ამ ბარიერების შესუსტება, რომლებიც ევროპაში არსებობენ, და, მეორე, დასავლეთის ქვეყნებსა და საბჭოთა კავშირს შორის უფრო მეტი ნდობის წახალისება". მან გაიმეორა „მსოფლიო პრობლემების" განხილვის წინააღმდეგ და განაცხადა, რომ თათბირი უფრო მეტს მაღწევს, თუ მინისტრები შეძლებენ აღმოუხვრან დაძაბულობის ერთი ან ორი დიდმნიშვნელოვანი მიზეზთაგანი „და არ განიხილვენ დაძაბულობას აბსტრაქტულად". „ეს კონფერენცია, — თქვა მან, — ევროპის კონფერენციაა ევროპის შესახებ" და ამიტომ უწინარეს ყოვლისა უნდა განიხილოს ევროპის ძირითადი პრობლემები — გერმანიისა და ავსტრიის პრობლემები.

შემდეგ იდენი დაეთანხმა ბიდოს შენიშვნებს, რომლებიც შეეხება უშიშროების უზრუნველყოფას. „მისი უდიდებულესობის მთავრობა, — თქვა მან, — გაეროთიანებული ერების ორგანიზაციის წევრია. ჩვენ ამავე დროს საბჭოთა კავშირთან გვაქვს ხელშეკრულება, რომელიც ძალაში რჩება ჯერ კიდევ მრავალი წლისათვის. ჩვენ ურყევად ვიცავთ ამ ვალდებულებებს, ისინი უზრუნველყოფენ იმას, რომ ჩვენ არასოდეს არ მივიღებთ მონაწილეობას აგრესიის რაიმე აქტში, არასოდეს არ დავემუქრებით საბჭოთა კავშირის უშიშროებას". იდენი შეეცადა დასავლეთ სახელმწიფოთა შეთანხმებანი და ხელშეკრულებანი „არმოდგენი ღონისძიებანი, რომლებიც თითქოს უზრუნველყოფენ უშიშროებას. მან განაცხადა, რომ მზად არის საბჭოთა კავშირთან ერთად განიხილოს საბჭოთა კავშირის უშიშროების საკითხი, თუ საბჭოთა მთავრობას ეს საჭიროდ მიაჩნია.

აღნიშნა რა, რომ საბჭოთა კავშირთან უთანხმოებას და ევროპაში არსებულ სიძნელეებს საფუძვლად უდევს გერმანიის საკითხი და გერმანიის არსებული ხელოვნური დაყოფა, იდენმა აღიარა, რომ გერმანიის მშვიდობიანი გაერთიანება და გერმანიის საზავო ხელშეკრულების დადება შექმნიდა ხანგრძლივი მშვიდობის ახალ პერსპექტივებს ევროპაში. მაგრამ, აღაბრაკა რა ამ პრობლემის გადაწყვეტის გზებზე, იდენმა კვლავ გაიმეორა დასავლეთის სახელმწიფოთა მთავრობების ცნობილი მტკიცებანი, რომ გერმანიის საკითხის გადაჭრაში პირველი ნაბიჯი თითქოს უნდა იყოს ეგრეთწოდებული „თავისუფალი არჩევნები" მთელ გერმანიაში, რაც, როგორც ცნობილია, გერმანიის გათიშვისა და მის დასავლეთ ნაწილში ბონის ტერორისტული რეჟიმის არსებობის ახლანდელ პირობებში ვერ უზრუნველყოფდა ამას, რომ გერმანელ ხალხს თავისუფლად გამოეცხადებინა თავისი ნება და გერმანია გაერთიანებულიყო მშვიდობიან დემოკრატიულ საფუძველზე. იდენის წინადადებით ასეთი „თავისუფალი არჩევნების" შემდეგ, რომლის ნამდვილი მიზანია ბონის რეჟიმის გავრცელება მთელს გერმანიაზე, გერმანელი ხალხის ნების წინააღმდეგ, პირველი ამოცანა იქნებოდა დამფუძნებელი კრების მოშზადება, რათა უზრუნველყოფილ იქნას სრულიად გერმანიის მთავრობის შექმნა. იდენმა დასძინა, რომ ამ სრულიად გერმანიის მთავრობის შექმნამდე მთელ გერმანიაში უნდა მოქმედებდეს ეგრეთწოდებული ფედერალური რესპუბლიკის აღმინისტრაცია.

შემდეგ განცხადება გააკეთა სსრ კავშირის საგარეო საქმეთა მინისტრმა ვ. მ. მოლოტოვმა. (ვ. მ. მოლოტოვის განცხადება ცალკე ბეჭდება გაზეთის ამ ნომერში).

ამით დამთავრდა ოთხი სახელმწიფოს საგარეო საქმეთა მინისტრების თათბირის პირველი სხდომა. ამერიკის შეერთებული შტატების სახელმწიფო მდივანმა დალესმა განაცხადა, რომ რადგან უკვე გვიან არის, თავის განცხადებას იგი გააკეთებს შემდეგ სხდომაზე.

შემდეგი სხდომა გაიმართება 26 იანვარს.

საბჭოთა კავშირ-ნორვეგიის სავაჭრო ურთიერთობის გამო

იმის შედეგად, რომ წარმატებით დამთავრდა საბჭოთა კავშირ-ნორვეგიის სავაჭრო მოლაპარაკება, 25 იანვარს ოსლოში ხელი მოაწერეს ოქმს სსრ კავშირსა და ნორვეგიას შორის საქონელბრუნვის შესახებ 1954 წლისათვის.

საბჭოთა კავშირი ნორვეგიას მიაწვდის მარცვლეულს, მარგანეცისა და ქრომის მადანს, მსუბუქ ავტომობილებსა და სხვა საქონელს. ამის სანაცვლოდ ნორვეგია საბჭოთა კავშირს მიაწვდის ვეშაპის ქონს, ქაშაყს, შტაპელის ბოჭკოს, ალუმინსა და სხვა საქონელს.

ოქმს ხელი მოაწერეს: საბჭოთა კავშირის მხრივ სსრ კავშირის სავაჭრო წარმომადგენელმა ნორვეგიაში ა. ტ. ავერიჩევმა, ნორვეგიის მხრივ ნორვეგიის საგარეო საქმეთა მინისტრმა ჰ. ლანგემ.

ქ. თბილისის კალინინის რაიონის საარჩევნო უბნები

(კალინინის რაისაბჭოს აღმასკომის გადაწყვეტილებიდან)

ქ. თბილისის კალინინის რაისაბჭოს აღმასკომმა შექმნა შემდეგი საარჩევნო უბნები, რომლებიც საერთოა კავშირის საბჭოს და ეროვნებათა საბჭოს არჩევნებისათვის.

საარჩევნო უბანი ვაჟთა მე-5 საშუალო სკოლის შენობაში (კოჯრის ქუჩა № 1). საზღვრები: კომკავშირის ხეივანი მთლიანად, კოჯრის ახალი გზა მთლიანად, ქალაქის გამწვანების ზოლი, დავითაშვილის ქუჩის კენტი ნომრები 47-დან 27-მდე და 21-დან 17-მდე, დავითაშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 16-დან 12-მდე.

საარჩევნო უბანი თბილისის საბჭოს აღმასკომის გარაჟის შენობაში (დავითაშვილის ქუჩა № 12). საზღვრები: ბოლო აღმართის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 15-მდე, გამწვანების ზოლი, სერგო მესხის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 21-მდე, გერგეთის ქუჩა № 9, № 11, დავითაშვილის ქუჩა №№ 11, 15, 23, 25, ქვემო შესახვევის ლუწი ნომრები 2-დან 8-მდე, წავკისის ქუჩა № 1.

საარჩევნო უბანი № 11 სამხატვრო სახელოსნო სასწავლებელის შენობაში (ჯონქაძის ქ. № 21). საზღვრები: გამწვანების ზოლი, ჯონქაძის ქუჩის ლუწი ნომრები 18-დან 2-მდე, დავითაშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 8-დან 2-მდე, ჯაფარიძის ქუჩა № 23, ენგელსის ქუჩის კენტი ნომრები 43-დან 37-მდე, დავითაშვილის ქუჩა № 9, გერგეთის ქუჩა № 10, სასოფლოს შესახვევი № 9, № 11 და № 24.

საარჩევნო უბანი ვაჟთა მე-8 საშუალო სკოლის შენობაში (ენგელსის ქუჩა № 50). საზღვრები: კომკავშირის ხეივნის კალთები, ენგელსის ქუჩის ლუწი ნომრები 30-დან 62-მდე, მაჩაბლის ქუჩა № 18-დან № 22-მდე.

საარჩევნო უბანი ხელოვნების მუშაკთა სახლის შენობაში (მახარაძის ქუჩა № 8). საზღვრები: ენგელსის ქუჩის კენტი ნომრები 27-დან 35-მდე, ჯაფარიძის ქუჩა №№ 18, 20, დავითაშვილის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 5-მდე, ჯონქაძის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 3-მდე, ლერმონტოვის ქუჩის ლუწი ნომრები 26-დან 16-მდე.

საარჩევნო უბანი ვაჟთა მე-2 საშუალო სკოლის შენობაში (მახარაძის ქუჩა № 4). საზღვრები: მახარაძის ქუჩის კენტი ნომრები 5-დან 1-მდე, ძერჟინსკის ქუჩა №№ 2, 4, ჯაფარიძის ქუჩა № 4, ჯონქაძის ქუჩის კენტი ნომრები 15-დან 5-მდე, ლერმონტოვის ქუჩის კენტი ნომრები 19-დან 39-მდე.

საარჩევნო უბანი გზატკეცილების სამმართველოს შენობაში (მაჩაბლის ქუჩა № 8). საზღვრები: ა. ჭავჭავაძის ქუჩის კენტი ნომრები 11-დან 17-მდე, წერეთლის ქუჩის კენტი ნომრები 11-დან 9-მდე, მაჩაბლის ქუჩის ლუწი ნომრები 8-დან 12-მდე, მაჩაბლის ქუჩის კენტი ნომრები 11-დან 15-მდე, ენგელსის ქუჩის კენტი ნომრები 19-დან 23-მდე.

საარჩევნო უბანი თბილისის საბჭოს ჯანმრთელობის დაცვის განყოფილების შენობაში (მაჩაბლის ქუჩა № 2). საზღვრები: ა. ჭავჭავაძის ქუჩა № 3, № 9, ლენინის სახელობის მოედანი, კიროვის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 6-მდე, სულხან საბას ქუჩა № 2, კიროვის ქუჩა № 7-ა, ძერჟინსკის ქუჩა № 1, მახარაძის ქუჩის ლუწი ნომრები 8-დან 6-მდე, ლერმონტოვის ქუჩის კენტი ნომრები 17-დან 15-მდე, მაჩაბლის ქუჩა № 7 და წერეთლის ქუჩა №№ 12, 14.

საარჩევნო უბანი ვოროშილოვის სახელობის კლუბის შენობაში (რუსთაველის პროსპექტი № 2). საზღვრები: ლენინის სახელობის მოედანი № 4, № 6, რუსთაველის პროსპექტის ლუწი ნომრები 2-დან 6-მდე, შიო ჩიტაძის ქუჩა № 2, ძერჟინსკის ქუჩის კენტი ნომრები 9-დან 15-მდე, ძერჟინსკის ქუჩა № 6, № 8 და კიროვის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 5-მდე.

საარჩევნო უბანი ქალთა მე-2 საშუალო სკოლის შენობაში (ჩაიკოვსკის ქუჩა № 9). საზღვრები: შიო ჩიტაძის ქუჩის ლუწი ნომრები 4-დან 12-მდე, ჯონქაძის ქუჩის კენტი ნომრები 21-დან 17-მდე, ჩაიკოვსკის ქუჩა № 15, ჯაფარიძის ქუჩა № 5, ძერჟინსკის ქუჩის ლუწი ნომრები 10-დან 20-მდე.

საარჩევნო უბანი ქალთა 1-ლი საშუალო სკოლის შენობაში (შიო ჩიტაძის ქუჩა № 9). საზღვრები: ძერჟინსკის ქუჩის ლუწი ნომრები 22-დან 32-მდე, ობოლაძის ქუჩის ლუწი ნომრები 12-დან 20-მდე, შიო შესახვევის ლუწი ნომრები 2-დან 6-მდე, სტალინის სახელობის კულტურის და დასვენების პარკი, შიო ჩიტაძის ქუჩის კენტი ნომრები 11-დან 7-მდე.

საარჩევნო უბანი ძერჟინსკის სახელობის კლუბის შენობაში (ბესიკის ქუჩა № 4). საზღვრები: რუსთაველის პროსპექტის ლუწი ნომრები 8-დან 4-მდე, ბესიკის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 12-მდე, ათარბეგოვის ქუჩის ლუწი ნომრები 26-დან 12-მდე, 1-ლი პარალელური ქუჩა № 4, № 6, მე-2 პარალელური ქუჩის ლუწი ნომრები 16-დან 20-მდე, არსენას ქუჩის კენტი ნომრები 15-დან 1-მდე, ძერჟინსკის ქუჩის კენტი ნომრები 25-დან 17-მდე და შიო ჩიტაძის ქუჩა № 3, № 1-ლი.

საარჩევნო უბანი ვაჟთა 46-ე საშუალო სკოლის შენობაში (ბესიკის ქუჩა № 25). საზღვრები: გამწვანების ზოლი, ბესიკის შესახვევის კენტი ნომრები, მთის შესახვევის კენტი ნომრები მთლიანად, ობოლაძის ქუჩის კენტი ნომრები 17-დან 11-მდე, არსენას ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 10-მდე, ბესიკის ქუჩის ლუწი ნომრები 20-დან 24-მდე, ყიფიანის ქუჩის ლუწი ნომრები 18-დან 24-მდე, კოტე მესხის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 18-მდე, ყიფიანის ქუჩა № 48 და გამწვანების ზონა.

საარჩევნო უბანი პროფკავშირების სახლის შენობაში (გრიბოედოვის ქუჩა № 19). საზღვრები: 1-ლი პარალელური ქუჩის კენტი ნომრები 9-დან 19-მდე, მე-2 პარალელური ქუჩის კენტი ნომრები 5-დან 11-მდე, ბესიკის ქუჩის კენტი ნომრები 15-დან 21-მდე, ყიფიანის ქუჩის კენტი ნომრები 9-დან 13-მდე, კოტე მესხის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 21-მდე და № 20, ფუნიკულიორის ფერდობი, მთის აღმართი № 36, კოტე მესხის ქუჩა № 27, ტყის ქუჩა № 13, თხინვალის შესახვევი № 10, № 8, მე-3 ვეძინის გასასვლელის ლუწი ნომრები, ვეძინის ქუჩის ლუწი ნომრები 24-დან 6-მდე, არსენას ქუჩა № 20, № 18 და ათარბეგოვის ქუჩა № 30.

საარჩევნო უბანი საქართველოს სსრ იუსტიციის სამინისტროს შენობაში (ათარბეგოვის ქუჩა № 32). საზღვრები: ათარბეგოვის ქუჩის ლუწი ნომრები 32-დან 38-მდე, ა. ჭავჭავაძის ქუჩის ლუწი ნომრები 8-დან 20-მდე და მთაწმინდა, მთაწმინდის კალთებიდან კოტე მესხის ქუჩა № 32-მდე, თხინვალის შესახვევით ვეძინის მე-3 გასასვლელამდე, ვეძინის ქუჩის კენტი ნომრები 11-დან 3-მდე.

საარჩევნო უბანი სახელმწიფო კონსერვატორიის შენობაში (გრიბოედოვის ქუჩა № 8). საზღვრები: ათარბეგოვის ქუჩის კენტი ნომრები 25-დან 37-მდე, ა. ჭავჭავაძის ქუჩა № 6, № 4, ბესიკის ქუჩის კენტი ნომრები 3, 5, გრიბოედოვის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 17-მდე და წულუკიძის ქუჩა № 6.

საარჩევნო უბანი სამხატვრო აკადემიის შენობაში გრიბოედოვის ქუჩა № 22). საზღვრები: რუსთაველის პროსპექტის ლუწი ნომრები 16-დან 40-მდე, ა. ჭავჭავაძის ქუჩა № 3, № 5, გრიბოედოვის ქუჩის ლუწი ნომრები 18-დან 22-მდე, გრიბოედოვის ქუჩა № 31.

საარჩევნო უბანი მუსიკალური სტუდიის შენობაში (ათარბეგოვის ქუჩა № 38). საზღვრები: ათარბეგოვის ქუჩის კენტი ნომრები 39-დან 45-მდე, თ. ამაკელიას ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 5-მდე, ცხემის ქუჩის კენტი ნომრები 9-დან 13-მდე, ბორბალოს ქუჩის ლუწი ნომრები 6-დან 22-მდე, ფუნიკულიორის ფერდობი, ა. ჭავჭავაძის ქუჩის კენტი ნომრები 7-დან 35-მდე.

საარჩევნო უბანი გაზეთ „ზარია ვოსტოკას" რედაქციის შენობაში (რუსთაველის პროსპექტი № 42). საზღვრები: გრიბოედოვის ქუჩის ლუწი ნომრები 24-დან 28-მდე, ათარბეგოვის ქუჩა № 56, პაპანინის ქუჩის ლუწი ნომრები 4-დან 58-მდე, ბორბალოს ქუჩის კენტი ნომრები 19-დან 1-მდე, ცხემის ქუჩის ლუწი ნომრები 8-დან 12-მდე, თ. ამაკელიას ქუჩა № 7, ათარბეგოვის ქუჩა № 47.

საარჩევნო უბანი კავშირგაბმულობის ელექტროტექნიკუმის შენობაში (რუსთაველის პროსპექტი № 35). საზღვრები: პაპანინის ქუჩის მე-2 ჩიხი მთლიანად, პაპანინის ქუჩის კენტი ნომრები 7-დან 55-მდე, პაპანინის ქუჩა № 60, მოსკოვის ქუჩის ლუწი ნომრები 4-დან 48-მდე, გაბაშვილის ქუჩის კენტი ნომრები 3-დან 9-მდე.

საარჩევნო უბანი მოზარდ მაყურებელთა ქართული თეატრის შენობაში (რუსთაველის პროსპექტი № 37). საზღვრები: ელბაქიძის დაღმართი № 1/37, გაბაშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 6-დან 18-მდე, პაპანინის ქუჩის კენტი ნომრები 1/50-დან 5-მდე, რუსთაველის პროსპექტი № 48/34, გრიბოედოვის ქუჩა № 30, გრიბოედოვის შესახვევის ლუწი ნომრები 4-დან 10-მდე და № 5, გრიბოედოვის ქუჩა № 35, № 33, რუსთაველის პროსპექტი №№ 42, 31, 33, სამხედრო ქუჩა № 3 და რუსთაველის პროსპექტი № 35.

საარჩევნო უბანი ცენტრალური ტელეგრაფის კლუბის შენობაში (სამხედრო ქუჩა № 4). საზღვრები: ელბაქიძის დაღმართის კენტი ნომრები 3-დან 21-მდე, სტალინის სახელობის სანაპირო, მაშხალის ქუჩის ლუწი ნომრები 6-დან 2-მდე და სამხედრო ქუჩა № 4.

საარჩევნო უბანი მე-13 პოლიკლინიკის შენობაში (ა. ჭავჭავაძის ქუჩა № 2). საზღვრები: რუსთაველის პროსპექტი № 29, გერცენის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 6-მდე, ძნელაძის ქუჩის კენტი ნომრები 29-დან 31-მდე, გერცენის ქუჩა № 5, გერცენის შესახვევი № 6 და № 8, გერცენის შესახვევის კენტი ნომრები 9-დან 13-მდე, ძნელაძის ქუჩის კენტი ნომრები 39-დან 45-მდე, სამხედრო ქუჩა № 6-ა, № 6-ბ, № 5 და № 7, კვალის ქუჩის ლუწი ნომრები № 10-დან № 16-მდე.

საარჩევნო უბანი ვაჟთა მე-4 საშუალო სკოლის შენობაში (წყალსაზიდის ქუჩა № 5). საზღვრები: ხაზინის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 5-მდე, კოლმეურნეობის ქუჩა № 3, ფურცელაძის ქუჩის კენტი ნომრები 3-დან 17-მდე, რუსთაველის პროსპექტი № 3, № 1, ლენინის სახელობის მოედანი № 5, № 7, პუშკინის ქუჩის ლუწი ნომრები მთლიანად, კოლმეურნეობის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 14-მდე, ფურცელაძის ქუჩის ლუწი ნომრები 16-დან 22-მდე, პრესის ქუჩა № 1 და № 3.

ქ. თბილისის ორჯონიკიძის რაიონის საარჩევნო უბნები

(ორჯონიკიძის რაისაბჭოს აღმასკომის გადაწყვეტილებიდან)

ქ. თბილისის ორჯონიკიძის რაისაბჭოს აღმასკომმა შექმნა შემდეგი საარჩევნო უბნები, რომლებიც საერთოა კავშირის საბჭოს და ეროვნებათა საბჭოს არჩევნებისათვის.

საარჩევნო უბანი ქიმიურ-ფარმაცევტიული სამეცნიერო-საკვლევი ინსტიტუტის შენობაში (პეროვსკაიას ქუჩა № 22). საზღვრები: ლენინის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 25-მდე ჩათვლით, ლენინის ქუჩის შესახვევი № 3/9, პეროვსკაიას ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 24-მდე ჩათვლით, პეროვსკაი

ქ. თბილისის ორჯონიკიძის რაიონის საარჩევნო უბნები

(დასასრული)

ფიზკულტურის პარკის ტერიტორია, ცირკის ტერიტორია, ასბინიანი კომბინატი და მის უკან მდებარე საცხოვრებელი სახლები, ლენინის ქუჩა №№ 65, 67, 69, ბერბუთის ქუჩა, ლენინის ქუჩის ლუწი ნომრები 64-დან 74-მდე ჩათვლით, ხილიანის ქუჩის წყვილი ნომრები 2-დან 18-მდე ჩათვლით.

საარჩევნო უბანი თბილისის ჯანმრთელობის დაცვის განყოფილების მე-8 პოლიკლინიკის შენობაში (ალმასიანის ქუჩა № 13). საზღვრები: საქართველოს სამხედრო გზის კენტი ნომრები 3-დან 29-მდე ჩათვლით, ალმასიანის ქუჩა, აკურის ქუჩა, კოდორის ქუჩა, ოქიოს ქუჩა, ფიზკულტურის ქუჩა, საგარეჯოს ქუჩა, ტყავარჩელის ქუჩა.

საარჩევნო უბანი საქართველოს პოლიტექნიკური ინსტიტუტის სამთო ფაკულტეტის შენობაში (საქართველოს სამხედრო გზა № 23). საზღვრები: საქართველოს სამხედრო გზის ლუწი ნომრები 2-დან 50-მდე ჩათვლით და № 31, განჯის ქუჩა, საბურთალოს ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 16-მდე ჩათვლით, ლისის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 27-მდე ჩათვლით, იყალთოს ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 19-მდე ჩათვლით, ბახტრიონის ქუჩა, ბროლოსანის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 22-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 1-დან 19-მდე ჩათვლით, კომბაინის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 26-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 1-დან 21-მდე ჩათვლით, წითელ პარტიზანთა ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 20-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 1-დან 15-მდე ჩათვლით.

საარჩევნო უბანი თბილისის ჯანმრთელობის დაცვის განყოფილების მე-3 სამშობიარო სახლის შენობაში (თარხნიშვილის ქუჩა № 2). საზღვრები: მელიქიშვილის ქუჩა № 12-დან № 14-მდე ჩათვლით, ს. ჯანაშიას ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 30-მდე ჩათვლით, ბარნოვის ქუჩის კენტი ნომრები 45-დან 49-მდე ჩათვლით, თარხნიშვილის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 29-მდე ჩათვლით, თარხნიშვილის ქუჩის ჩიხი, თარხნიშვილის ქუჩის შესახვევი, მლეთის ქუჩის კენტი ნომრები 3-დან 11-მდე ჩათვლით და ლუწი ნომრები 2-დან 16-მდე, გუდაურის შესახვევი, გუდაურის გასასვლელი, ბარნოვის ქუჩის მეორე ჩიხი.

საარჩევნო უბანი თბილისის სახელმწიფო სამედიცინო ინსტიტუტის შენობაში (მელიქიშვილის ქუჩა № 10). საზღვრები: ლენინის ქუჩა № 24 და № 26, მელიქიშვილის ქუჩა № 2-დან № 10-მდე ჩათვლით, თარხნიშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 28-მდე ჩათვლით, არაგვის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 19-მდე ჩათვლით, ბაქრაძის ქუჩის შესახვევის ლუწი ნომრები, ბაქრაძის ქუჩის კენტი ნომრები 5-დან 21-მდე და ლუწი ნომრები 18-დან 22-მდე ჩათვლით, ყაზბეგის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 24-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები, ყაზბეგის ქუჩის ჩიხი, ბარნოვის ქუჩის შესახვევის ლუწი ნომრები 16-დან ბოლომდე და კენტი ნომრები.

საარჩევნო უბანი ვაჟთა მე-7 საშუალო სკოლის შენობაში (ბარნოვის ქუჩა № 46). საზღვრები: გოგებაშვილის ქუჩის კენტი ნომრები 21-დან 51-მდე ჩათვლით, ბელინსკის ქუჩის კენტი ნომრები 43-დან 55-მდე ჩათვლით, ერისთავ-ხოშტარიას ქუჩის კენტი ნომრები 3-დან 27-მდე ჩათვლით და ლუწი ნომრები 20-დან 34-მდე ჩათვლით, გურამიშვილის ქუჩის კენტი ნომრები 9-დან 15-მდე ჩათვლით, ბარნოვის ქუჩის ლუწი ნომრები 14-დან 28-მდე ჩათვლით და 42-დან 46-მდე ჩათვლით, დერბენდის შესახვევის ლუწი ნომრები 2-დან 4-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 1-დან 5-მდე ჩათვლით, კერესელიძის ქუჩის ლუწი ნომრები 8-დან 14-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 9-დან 13-მდე ჩათვლით.

საარჩევნო უბანი მე-17 საბავშვო ბაგის შენობაში (გოგებაშვილის ქუჩა № 41-ში). საზღვრები: გურამიშვილის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 7-მდე ჩათვლით, ბარნოვის ქუჩის კენტი ნომრები 19-დან 43-მდე ჩათვლით და ლუწი ნომრები 30-დან 40-მდე ჩათვლით, ჯავახიშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 30-დან 40-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 27-დან 29-მდე ჩათვლით, ბელინსკის ქუჩის ლუწი ნომრები 24-დან 28-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 33-დან 41-მდე ჩათვლით, კერესელიძის ქუჩის ლუწი ნომრები 4-დან 6-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 3-დან 7-მდე ჩათვლით, ბარნოვის ქუჩის შესახვევი № 2-დან № 14-მდე ჩათვლით, არაგვის ქუჩის კენტი ნომრები 21-დან 25-მდე ჩათვლით, ყაზბეგის ქუჩის ლუწი ნომრები 26-დან 38-მდე ჩათვლით.

საარჩევნო უბანი ქალთა მე-6 საშუალო სკოლის შენობაში (მელიქიშვილის ქუჩა № 4). საზღვრები: ლენინის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 22-მდე ჩათვლით, ჯავახიშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 22-დან 28-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 1-დან 17-მდე ჩათვლით, ჯავახიშვილის ქუჩის ჩიხი, ბელინსკის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 22-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 1-დან 13-მდე ჩათვლით, ბაქრაძის ქუჩის შესახვევის კენტი ნომრები.

საარჩევნო უბანი ქალთა მე-9 საშუალო სკოლის შენობაში (ბელინსკის ქუჩა № 24). საზღვრები: ბელინსკის ქუჩის ლუწი ნომრები 32-დან ბოლომდე, ერისთავ-ხოშტარიას ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 18-მდე ჩათვლით, ერისთავ-ხოშტარიას ქუჩის ჩიხი, გურამიშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 20-დან ბოლომდე და კენტი ნომრები 17-დან ბოლომდე, გოგებაშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 22-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 1-დან 19-მდე ჩათვლით, გუნიას ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 22-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 3-დან 21-მდე ჩათვლით, გოგებაშვილის ქუჩის პირველი შესახვევი, ანაპის შესახვევი, კერესელიძის ქუჩის ლუწი ნომრები 16-დან ბოლომდე და კენტი ნომრები 15-დან ბოლომდე, დერბენდის შესახვევი №№ 7, 8, 9, 10, 11.

საარჩევნო უბანი 47-ე საბავშვო ბაღის შენობაში (ბელინსკის ქუჩა № 2). საზღვრები: ბელინსკის ქუჩის კენტი ნომრები 15-დან 31-მდე ჩათვლით, ჯავახიშვილის ქუჩის კენტი ნომრები 19-დან 25-მდე ჩათვლით, არაგვის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 16-მდე ჩათვლით, ბაქრაძის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 16-მდე ჩათვლით, ჯავახიშვილის ქუჩის ჩიხი, ჯავახიშვილის ქუჩის შესახვევი და ბაქრაძის ქუჩის ჩიხი.

საარჩევნო უბანი ვაჟთა მე-9 საშუალო სკოლის შენობაში (ბარნოვის ქუჩა № 10). საზღვრები: ჯავახიშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 20-მდე ჩათვლით, გურამიშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 4-დან 18-მდე ჩათვლით, ერისთავ-ხოშტარიას ქუჩის ჩიხი №№ 1, 1-ა და 1-ბ, მოსკოვის ქუჩის კენტი ნომრები, ბარნოვის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 12-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 1-დან 17-მდე ჩათვლით, ბარნოვის ქუჩის ჩიხი, გურიის ქუჩის ჩიხი, ადლერის შესახვევი, გურამიშვილის ქუჩის ჩიხი.

საარჩევნო უბანი სტალინის სახელობის თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის შენობაში (უნივერსიტეტის ქუჩა № 1). საზღვრები: უნივერსიტეტის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 18-მდე ჩათვლით, რაფიელ ერისთავის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 16-მდე ჩათვლით, მცხეთის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 8-მდე ჩათვლით, ქობულეთის ქუჩის კენტი ნომრები მთლიანად, შრომის ქუჩა, ქლუხორის ქუჩა, ბარნოვის ქუჩის ლუწი ნომრები 62-დან 72-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 73-დან 75-მდე ჩათვლით, ფალიაშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 14-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 5-დან 13-მდე ჩათვლით, ხაფარეულის ქუჩა და კავშირის ქუჩა.

საარჩევნო უბანი სამტრესტის ღვინის № 1 ქარხნის შენობაში (პეტრიაშვილის ქუჩა № 1). საზღვრები: ყიზლარის ქუჩა, მოზდოკის ქუჩა, თერგის ქუჩა, ზედაუბნის ქუჩა, ვარაზის ხევის ლუწი ნომრები 18-დან ბოლომდე, ზემო ვაკის აღმართი, ზემო ვაკის დასახლება, პეტრიაშვილის ქუჩა № 1.

საარჩევნო უბანი 49-ე საბავშვო ბაღის შენობაში (რაფიელ ერისთავის ქუჩა № 9). საზღვრები: ვარაზის ხევის კენტი ნომრები 1-დან ბოლომდე, ჯანაშვილის ქუჩა, ქობულეთის ხევი, ქობულეთის აღმართი, ქობულეთის აღმართის პირველი შესახვევი, ქობულეთის აღმართის მეორე შესახვევი, ქობულეთის ჩიხი, ქობულეთის ქუჩის ლუწი ნომრები № 2-დან 30-მდე ჩათვლით, ქობულეთის ქუჩის შესახვევი, მცხეთის ქუჩის ლუწი ნომრები 10-დან 48-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 35-დან 41-მდე ჩათვლით, მცხეთის ქუჩის პირველი შესახვევი, მცხეთის ქუჩის მეორე შესახვევი, მცხეთის ქუჩის მეორე ჩიხი, მარაბდის ქუჩა.

საარჩევნო უბანი ქალთა მე-5 საშუალო სკოლის შენობაში (პეტრიაშვილის ქუჩა № 3). საზღვრები: გოგებაშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 24-დან 48-მდე ჩათვლით, ჯანაშიას ქუჩა №№ 45, 48, 50, 52, ბელინსკის ქუჩის კენტი ნომრები 57-დან ბოლომდე, გოგებაშვილის ქუჩის მეორე გასასვლელი, გოგებაშვილის ქუჩის მესამე გასასვლელი, გოგებაშვილის ქუჩის მესამე ჩიხი, მთის ძირის მეორე გასასვლელი, გოგებაშვილის ხევი.

საარჩევნო უბანი ქალთა მე-5 საშუალო სკოლის შენობაში (პეტრიაშვილის ქუჩა № 3). საზღვრები: პეტრიაშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 4-დან 26-ა-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 3-დან 11-მდე ჩათვლით, ბარნოვის ქუჩა №№ 51, 53, 55, 57, ჯანაშიას ქუჩის კენტი ნომრები 3-დან 25-მდე ჩათვლით, კალანდაძის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 19-მდე ჩათვლით და ლუწი ნომრები 2-დან 20-მდე ჩათვლით, მლეთის ქუჩის ლუწი ნომრები 18-დან ბოლომდე და კენტი ნომრები 13-დან ბოლომდე, მელიქიშვილის ქუჩა №№ 16, 18.

საარჩევნო უბანი მე-9 საბავშვო ბაღის შენობაში (პეტრიაშვილის ქუჩა № 21). საზღვრები: კალანდაძის ქუჩის ლუწი ნომრები 32-დან 40-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 21-დან 33-მდე ჩათვლით, გოგებაშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 50-დან 52-ა-მდე ჩათვლით, ჯანაშიას ქუჩის კენტი ნომრები 45-დან 49-მდე ჩათვლით, პეტრიაშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 26-დან ბოლომდე და კენტი ნომრები 13-დან ბოლომდე, ლარსის ქუჩა, ლარსის შესახვევი, ვარაზის ხევის ლუწი ნომრები 2-დან 16-მდე ჩათვლით, ბარნოვის ქუჩის ლუწი ნომრები 48-დან 60-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 59-დან 71-მდე ჩათვლით, ბარნოვის ქუჩის მეორე ჩიხი, პეტრიაშვილის ქუჩის შესახვევი.

საარჩევნო უბანი ქალთა მე-7 საშუალო სკოლის შენობაში (წილკანის ქუჩა № 3). საზღვრები: ლენინის ქუჩის ლუწი ნომრები 28-დან 62-მდე ჩათვლით, იაკობ ნიკოლაძის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 24-მდე ჩათვლით, მელიქიშვილის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 31-მდე ჩათვლით, წილკანის ქუჩა, ქუჩიშვილის ქუჩა, ქუჩიშვილის ქუჩის შესახვევი, როდენის ქუჩა, ლენინის ქუჩის მეორე შესახვევი, ლენინის ქუჩის მესამე ჩიხი.

საარჩევნო უბანი პუშკინის სახელობის სახელმწიფო პედაგოგიური ინსტიტუტის შენობაში (უნივერსიტეტის ქუჩა № 32). საზღვრები: უნივერსიტეტის ქუჩის ლუწი ნომრები 20-დან 40-მდე ჩათვლით, რაფიელ ერისთავის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 9-მდე ჩათვლით, მცხეთის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 35-მდე ჩათვლით, ბარნოვის ქუჩის ლუწი ნომრები 74-დან 94-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 75-ა-დან 85-მდე ჩათვლით, ფალიაშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 16-დან 34-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 15-დან 37-მდე ჩათვლით, ბაზალეთის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 10-მდე ჩათვლით და კენტი ნომრები 1-დან 9-მდე ჩათვლით.

საარჩევნო უბანი უცხო ენების სახელმწიფო პედაგოგიური ინსტიტუტის შენობაში (ფალიაშვილის ქუჩა № 51). საზღვრები: ფალიაშვილის ქუჩის ლუწი ნომრები 36-დან ბოლომდე და კენტი ნომრები 39-დან ბოლომდე, ფალიაშვილის ქუჩის შესახვევი, მეორე საპროექტო ქუჩა, საყარაულოს ქუჩის კენტი ნომრები, ჰიპოდრომის ქუჩა.

საარჩევნო უბანი ტოპოგრაფიული ტექნიკუმის შენობაში (უნივერსიტეტის ქუჩა № 27). საზღვრები: რაზმაძის ქუჩა, ბარნოვის ქუჩის კენტი ნომრები 85-დან ბოლომდე და ლუწი ნომრები 96-დან ბოლომდე, ლ. კავსაძის ქუჩა, მცხეთის ქუჩის ლუწი ნომრები 50-დან ბოლომდე და კენტი ნომრები 43-დან ბოლომდე, პირველი საპროექტო ქუჩა და ბაღის ქუჩა.

საარჩევნო უბანი საქართველოს სასოფლო-სამეურნეო ინსტიტუტის შენობაში (უნივერსიტეტის ქუჩა № 33). საზღვრები: უნივერსიტეტის ქუჩის ლუწი ნომრები 42-დან 78-მდე ჩათვლით, აგურის ქარხნების ტერიტორია, საყარაულოს ქუჩის ლუწი ნომრები, ვაკის ახალი პარკის იქით მდებარე დასახლება.

საარჩევნო უბანი საქართველოს სასოფლო-სამეურნეო ინსტიტუტის შენობაში (უნივერსიტეტის ქუჩა № 33). საზღვრები: უნივერსიტეტის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 35-მდე და ბარაკები სასოფლო-სამეურნეო ინსტიტუტის შენობებს იქით მდინარე ვერამდე, უნივერსიტეტის ქუჩის პირველი, მეორე და მესამე ჩიხები, ბაზალეთის ქუჩის შესახვევი, ატენის ქუჩა, ხომასურიძის ქუჩა, წყნეთის გზატკეცილის შესახვევი და ხევი.

საარჩევნო უბანი სტუდენტთა ქალაქის შენობაში (უნივერსიტეტის ქუჩა № 35). საზღვრები: სტუდენტთა ქალაქის 13 კორპუსი.

საარჩევნო უბანი ქალთა მე-10 საშუალო სკოლის შენობაში (დოლიძის ქუჩა № 1). საზღვრები: დოლიძის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან ბოლომდე, ინგურის ქუჩა, პანკისის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან ბოლომდე, ჩაღლურის ქუჩის ლუწი ნომრები 16-დან ბოლომდე და კენტი ნომრები 13-დან ბოლომდე, ნატახტარის ქუჩა, ქარელის ქუჩა, ტეხურის ქუჩა, ნინოსის ქუჩა, წინაუბნის ქუჩა, ბაკურციხის ქუჩა, ბაკურიანის ქუჩა, ლიხაურის ქუჩა, ლიხაურის შესახვევი, ლიხაურის ქუჩის ჩიხი, საპროექტო ქუჩა.

საარჩევნო უბანი ქალთა მე-10 საშუალო სკოლის შენობაში (დოლიძის ქუჩა № 1). საზღვრები: დოლიძის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან ბოლომდე, ბეშტაშენის ქუჩა, იოსელიანის ქუჩის კენტი ნომრები 7-დან ბოლომდე, ჩაღლურის ქუჩა და ტეხურის ქუჩა იოსელიანის ქუჩიდან დოლიძის ქუჩამდე.

საარჩევნო უბანი ვაქცინების და შრატების სამეცნიერო-საკვლევი ინსტიტუტის შენობაში (საქართველოს სამხედრო გზა № 57). საზღვრები: ანაგის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან ბოლომდე, ვაქცინების და შრატების სამეცნიერო-საკვლევი ინსტიტუტის ტერიტორია, ქვემო ვეძისის ტერიტორია.

საარჩევნო უბანი თბილისის რკინიგზის ტრანსპორტის ინჟინერთა ინსტიტუტის შენობაში (ლენინის ქუჩა № 76). საზღვრები: იოსელიანის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან ბოლომდე, ახალშენის ქუჩა, ჰიათურის ქუჩა, ხილიანის ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან ბოლომდე და № 54, თბილისის რკინიგზის ტრანსპორტის ინჟინერთა ინსტიტუტის საერთო საცხოვრებელი, ჩაილურის ქუჩა ხილიანის ქუჩიდან იოსელიანის ქუჩამდე, ქვაშხეთის ქუჩა.

საარჩევნო უბანი ქალაქის მე-6 სახანძრო რაზმის შენობაში (საბურთალოს ქუჩა № 20). საზღვრები: იყალთოს ქუჩის კენტი ნომრები 21-დან ბოლომდე და ლუწი ნომრები 6-დან ბოლომდე, იყალთოს ქუჩის შესახვევი, ლისის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 44-მდე, ლისის ქუჩის პირველი ჩიხი, ლისის ქუჩის მეორე ჩიხი, ლისის აღმართი, ლისის ქუჩის შესახვევი, პანკისის ქუჩის კენტი ნომრები 3-ა-დან ბოლომდე, საბურთალოს ქუჩა ლისის ქუჩიდან ბოლომდე, პანკისის შესახვევი, შმიდტის ქუჩა, კუტუზოვის ქუჩა, კრონშტადტის ქუჩის ლუწი ნომრები.

საარჩევნო უბანი ტრესტ „თბილმშენის“ საბინაო კომბინატის შენობაში (ლისის ქუჩა № 46). საზღვრები: ლისის ქუჩა № 44, № 46, ტრესტ „თბილმშენის“ საბინაო კომბინატი ბარაკებით, კრონშტადტის ქუჩის კენტი ნომრები, მიცკევიჩის ქუჩა, პავლოვის ქუჩა რაიონის ქუჩამდე.

საარჩევნო უბანი ვაჟთა 32-ე საშუალო სკოლის შენობაში (ანაგის ქუჩა № 22). საზღვრები: ანაგის ქუჩის ლუწი ნომრები 2-დან 22-მდე ჩათვლით, ანაგის ჩიხი, საბურთალოს ქუჩის კენტი ნომრები 1-დან 17-მდე ჩათვლით, ლისის ქუჩის კენტი ნომრები 29-დან 57-მდე ჩათვლით, ბროლოსანის ქუჩის ლუწი ნომრები 24-დან ბოლომდე და კენტი ნომრები 21-დან ბოლომდე, კომბაინის ქუჩის ლუწი ნომრები 28-დან ბოლომდე და კენტი ნომრები 23-დან ბოლომდე, წითელ პარტიზანთა ქუჩის ლუწი ნომრები 22-დან ბოლომდე და კენტი ნომრები 15-დან ბოლომდე, ლიახვის ქუჩა.

საარჩევნო უბანი მე-14 საფაბრიკო-სამკერვალო სკოლის შენობაში. საზღვრები: ზემო ვეძისი, ლვოვის ქუჩა, ლვოვის ქუჩის პირველი, მეორე, მესამე და მეოთხე შესახვევი, ოდესის ქუჩა, პერეკოპის ქუჩა, ნანეიშვილის ქუჩა, ზოვრეთის ქუჩა, ვიპურის ქუჩა, ოსეთის ქუჩა, რიონის ქუჩა პავლოვის ქუჩიდან ბოლომდე, ლუქსემბურგის ქუჩა, ბესარაბიის ქუჩა, „სამკერვალო-სამშენის“ ტრესტის საერთო საცხოვრებლები, თბილმშენის ტრესტის საერთო საცხოვრებლები.

საარჩევნო უბანი მედიცინის პირველი კორპუსის შენობაში. საზღვრები: საბურთალოს აგურის ქარხნის საცხოვრებელი სახლები, დელისის სანერგის ტერიტორია, დელისის დასახლება, პავლოვის ქუჩა რიონის ქუჩიდან ბოლომდე, სამედიცინო ქალაქი და „საქშახტმშენის“ საცხოვრებელი სახლები.

საარჩევნო უბანი საქართველოს სსრ ჯანმრთელობის დაცვის სამინისტროს დედათა და ბავშვთა დაცვის სამეცნიერო-საკვლევი ინსტიტუტის კლინიკის შენობაში (ლენინის ქუჩა № 38).

საარჩევნო უბანი საქართველოს სსრ ჯანმრთელობის დაცვის სამინისტროს კურორტთა მთავარი სამმართველოს კურორტოლოგიისა და ფიზიო-თერაპიის სახელმწიფო სამეცნიერო-საკვლევი ინსტიტუტის კლინიკის შენობაში (ლენინის ქუჩა № 43).

საარჩევნო უბანი საქართველოს სსრ ჯანმრთელობის დაცვის სამინისტროს სპეციალური სამკურნალო სანატორიული სამმართველოს საავადმყოფოს შენობაში (უნივერსიტეტის ქუჩა № 5).

საარჩევნო უბანი თბილისის ჯანმრთელობის დაცვის განყოფილების მე-3 სამშობიარო სახლის შენობაში (თარხნიშვილის ქუჩა № 2).

საარჩევნო უბანი საქართველოს სსრ ჯანმრთელობის დაცვის სამინისტროს ონკოლოგიური საავადმყოფოს შენობაში (უნივერსიტეტის ქუჩა № 62).

საარჩევნო უბანი თბილისის ჯანმრთელობის დაცვის განყოფილების ტუბერკულოზის პირველი კლინიკური საავადმყოფოს შენობაში (კომბაინის ქუჩა № 46).

ქ. თბილისის გარეუბნის რაიონის საარჩევნო უბნები

(გარეუბნის რაისაბჭოს აღმასკომის გადაწყვეტილებიდან)

ქ. თბილისის გარეუბნის რაისაბჭოს აღმასკომმა შექმნა შემდეგი საარჩევნო უბნები, რომლებიც საერთოა კავშირის საბჭოს და ეროვნებათა საბჭოს არჩევნებისათვის.

მარტყოფის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — სოფლის უბნის დაწყებითი სკოლა) მარტყოფის სოფლის უბნის მოსახლეობა.

მარტყოფის ცენტრის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — მარტყოფის საშუალო სკოლა) მარტყოფის ცენტრის უბნის მოსახლეობა.

მარტყოფის ალიხევის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — სტალინის სახელობის კოლმეურნეობის კანტორა) ალიხევის და ტევლის უბნების მოსახლეობა.

საცხენისის მშენებლობის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — საცხენისის მშენებლობის კლუბი) რკინიგზის სადგურ ვაზიანის და საცხენისის მშენებლობის დასახლებული პუნქტების მოსახლეობა.

ნორიოს ქვემო უბნის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — ნორიოს სასოფლო საბჭოს შენობა) სოფელ ნორიოს ქვემო უბნის მოსახლეობა.

დიდი ლილოს საარჩევნო უბანი (ცენტრი — დიდი ლილოს სტალინის სახელობის კოლმეურნეობის კანტორა) სოფელი დიდი ლილოს და „სამგორწყალმშენის“ პირველი სამშენებლო კანტორის დასახლების მოსახლეობა.

პატარა ლილოს საარჩევნო უბანი (ცენტრი — პატარა ლილოს რვაწლიანი სკოლა) პატარა ლილოს მოსახლეობა.

„სამგორწყალმშენის“ მეორე სამშენებლო კანტორის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — „სამგორწყალმშენის“ მეორე სამშენებლო კანტორა) „სამგორწყალმშენის“ მეორე სამშენებლო კანტორის დასახლებული პუნქტის მოსახლეობა.

ორხევის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — ორხევის სატრანსპორტო კანტორა) ორხევის სატრანსპორტო კანტორის, მეექვსე სამშენებლო კანტორის, „სამგორწყალმშენის“ მატერიალური ბაზის, თეთრიხევის და სოფელ ალექსეევკის მარცხენა დასახლების მოსახლეობა.

გლდანის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — სოფელ გლდანის სასოფლო საბჭოს შენობა) სოფლები: გლდანი, მამკოდა, მშრალხევი, ლელუბანი.

ზემო ავჭალის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — ზემო ავჭალის ქართული საშუალო სკოლა) ზემო ავჭალა.

ქვემო ავჭალის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — შუშის ქარხნის კლუბი) ქვემო ავჭალა, „ცენტროლიტის“, შუშისა და „სოფლელექტრომშენის“ ქარხნები.

წითელუბნის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — წითელუბნის კალინინის სახელობის კოლმეურნეობის კანტორა) სოფლები: წითელუბანი და ლენინისი.

დიღმის ზემო უბნის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — დიღმის საშუალო სკოლა) სოფლები: დიღომი, თელოვანი და კორათხევი.

დიღმის ქვემო უბნის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — დიღმის ლენინის სახელობის კოლმეურნეობის კლუბი) სოფლები: ვაშლაჯვარი, ბორნისპირა მოსახლეობა, საფურცლე-ექსპერიმენტალური ბაზა, დიღმის ქვემო უბნის მოსახლეობა.

დიღმის სარაიონთაშორისო კაპიტალური შეკეთების სახელოსნოს საარჩევნო უბანი (ცენტრი — დიღმის სარაიონთაშორისო კაპიტალური შეკეთების სახელოსნოს კანტორა) დასახლებული პუნქტები: გამწვანების სანერგის, მანქანათა საგამოცდო სადგურის, მექანიზაციის ტექნიკუმის, კაპიტალური შეკეთების სარაიონთაშორისო სახელოსნოს, მექანიზაციის სასწავლებლის, მევენახეობა-მეხილეობის საბჭოთა მეურნეობისა და წყალსაჭიშისა.

ლისის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — ლისის რვაწლიანი სკოლა) სოფლები: ზემო ლისი, ქვემო ლისი, თხინვალა, აგარაკი, წოდორეთი, მუხაწყარო და ლისის ტბის დასახლება.

ბევრეთის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — ბევრეთის სტალინის სახელობის კოლმეურნეობის კანტორა) სოფლები: ბევრეთი, ლელობი, ტაბარუკი და მსხალდიდი.

წუნეთის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — წუნეთის სასოფლო საბჭოს შენობა) სოფლები: წუნეთი, ახალდაბა და ბაგები.

ნახშირგორის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — ნახშირგორის რვაწლიანი სკოლა) სოფელი ნახშირგორა.

კიკეთის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — კურორტ კიკეთის დირექციის შენობა) სოფლები: დიდება, კიკეთი, კვესეთი, სამტრესტის დამხმარე მეურნეობა და ბეთანია-ელფიის დამხმარე მეურნეობა.

კოჯრის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — კოჯრის ცენტრალური კლუბი) კოჯორი და კურორტის დასახლება.

ტაბახმელის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — კოჯრის სასოფლო საბჭოს შენობა) სოფლები: ტაბახმელა, შინდისი, ოქროყანა, წავკისი და კომბინატი.

კუმისის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — კუმისის კოლმეურნეობის კლუბი) სოფელი კუმისი და რკინიგზის სადგურის დასახლება.

თელეთის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — თელეთის სასოფლო საბჭოს შენობა) სოფლები: ზემო თელეთი, ქვემო თელეთი, წალასყური და თელეთის მტს-ის მოსახლეობა.

სოღანლუღის საარჩევნო უბანი (ცენტრი — სოღანლუღის რვაწლიანი სკოლა) სოფელი სოღანლუღი, დასახლებული პუნქტები: კრწანისის მერძეობა-მებოსტნეობის საბჭოთა მეურნეობისა, საქართველოს უსინათლოთა საზოგადოების სოღანლუღის ქარხნებისა, ტრესტ „საქწყალმშენის“ მექანიკური შეკეთების ქარხნისა და რკინიგზის სადგური სოღანლუღი.

რედაქტორი დ. მჭედლიშვილი.

ვერიანელი ვერიანელი

ოპერისა და ბალეტის თეატრი

27 იანვარს	ჯ. ვერდი — ტრავიატა
28 იანვარს	დ. თორაძე — გორდა

დასაწყისი საღამოს 8 საათზე.

სტალინის სახელობის თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტი აცხადებს, რომ ფილოსოფიის ფაკულტეტის სამეცნიერო საბჭოს ღია სხდომაზე 1954 წ. 10 თებერვალს დღის 2 საათზე № 93 აუდიტორიაში (უნივერსიტეტის ქ. № 1) ფილოსოფიურ მეცნიერებათა კანდიდატის სამეცნიერო ხარისხის მოსაპოვებლად **პარჩილ ვიხვინტის-ძე გონაშვილი** დაიცავს დისერტაციას თემაზე: **„საბჭოთა პატრიოტიზმის თავისებურებანი“.**

ოფიციალური ოპონენტები: მეცნიერების დამსახურებული მოღვაწე პროფესორი კ. ბაქრაძე, ფილოსოფიურ მეცნიერებათა კანდიდატი დოცენტი შ. ბიწაძე.

დისერტაციის გაცნობა შეიძლება უნივერსიტეტის ბიბლიოთეკაში.

მოქალაქე **სპარტაკ ალექსანდრეს-ძე ლუარსაბოვმა**, მცხოვრებმა ნახჩევნის შესახვ. № 12, აღძრა საქმე დაღისტნის ქ. № 3 მცხოვრებ მოქალაქე **ემა მიხეილის ასულ ტერ-გევანდოვთან** განქორწინების შესახებ. საქმეს განიხილავს თბილისის 26 კომისრის რაიონის II უბნის სახალხო სასამართლო.

მოქალაქე **არჩილ ვლადიმერის-ძე ჭურდიანმა**, მცხოვრებმა ბესიკის ქ. № 36, აღძრა საქმე ვეძათხევის ქ. № 18 მცხოვრებ მოქალაქე **სოფო ივანეს ასულ ჭურდიანთან** განქორწინების შესახებ. საქმეს განიხილავს თბილისის მოლოტოვის რაიონის მეორე უბნის სახალხო სასამართლო.

მეუღლე ნინო, შვილები სანდრო, მარო, თამარ, ლენა, სიძე ხვთისო კანდორელაშვილი იუწყებიან **დავით გიორგის-ძე როსტიაშვილის** გარდაცვალებას. ბანაშვიდი 27-I, 7 ს. გამოსვენება 28-I, 5 ს. ტურბინის ქ. № 17.

თბილისის საკოლმეურნეო ბაზრების სამმართველოს და სარემონტო-სამშენებლო კანტორის თანამშრომლები თანაგრძნობას უცხადებენ ლ. ჯანაშიას მისი დის **ვერა სტეფანეს ასულ ჯანაშიას** გარდაცვალების გამო.

მეუღლე ელენე ჭელიძე შვილებით იუწყება **აბრამ გურაშვილის** გარდაცვალებას. დაკრძალვა 28-I ტბაანში.

შვილები შალვა, ვიქტორ, რძლები მარგარიტა, თამარ, სიძე დ. ორმოცაძე, შვილიშვილები გურამ, ნანული, ავთანდილ, ოთარ, ცისანა, მამული იუწყებიან **ანეტა დუნდუას** გარდაცვალებას. დაკრძალვა 31-I მარაბში (აბანოს რაიონი).

მეუღლე მარო, და ქსენია, ძმა სერგო, რძალი ნინო, ძმისწულები ოლია, თალიკო, ეთერ, მაია, ლიანა, სიძეები მათე, ზაალ, ირაკლი იუწყებიან **ვარლამ ივანეს-ძე ჩავლეიშვილის** გარდაცვალებას. დაკრძალვა 31-I მახარაძეში. გამოსვენება ობოლაძის ქ. № 7.

შვილიშვილები თინა, მერი, დარეჯან, ლამარა, ქეთევან სირიები, ლეილა ნაჭყებია, ოთარ ჯიჯეიშვილი, რძალი